KO

안전규범

부적절한 기기 사용으로 인한 감전 , 화재 또는 부상의 방지를 위해 기기의 사용 전에 사용 설명서를 주의 깊게 확인한 후 나중에 참고할 수 있도록 보관하십시오 .

사용 제한

- 본 제품의 안전한 작동을 보장하고 위험을 방지하기 위해 부모 또는 보호자의 감독 없이 8 세 미만의 어린이 또는 신체적, 감각적, 지적 결함이 있거나 제한된 경험 또는 지식을 가진 사람이 본 제품을 사용하도록 해서는 안 됩니다. 청소 및 유지 관리는 감독할 수 있는 사람이 없는 상태에서 어린이가 수행하도록 해서는 안 됩니다.
- 본 기기와 함께 제공된 전원 공급 장치만 사용해야 합니다.
- 본 기기는 숙련된 기술자만 교체할 수 있는 배터리를 포함하고 있습니다.
- 청소 구역을 정리해 놓으십시오. 어린이가 기기를 가지고 놀지 않도록 하십시오. 로봇 청소기 작동 시 어린이와 애완동물이 로봇 청소기와 안전한 거리를 유지할 수 있도록 하십시오.
- 욕실 또는 수영장 주변에서 기기를 설치, 충전 또는 사용하지 마십시오.
- 본 제품은 가정 환경의 바닥 청소 전용입니다. 실외, 매끄러운 바닥이 아닌 표면 또는 영업장 또는 산업 환경에서의 사용을 금합니다.
- 기기가 적절한 환경에서 올바르게 작동하는지 확인하십시오. 그렇지 않을 경우, 기기를 사용하지 마십시오.
- 전원선 파손 시 제조사 또는 서비스 대리점에서 제공하는 특수 코드 또는 조립품으로 교체하십시오.
- 보호 장벽이 없는 높은 장소에서 로봇 청소기를 사용하지 마십시오.
- 로봇 청소기를 뒤집어 두지 마십시오. LDS 커버, 로봇 청소기 커버, 범퍼 등을 로봇 청소기의 손잡이로 사용하지 마십시오.

KO

안전규범

사용 제한

- 로봇 청소기는 온도가 0°C 이상, 40°C 이하인 환경에서 사용하세요. 바닥에 액체나 끈적끈적한 물질이 없어야 합니다.
- 끌림으로 인한 손상 또는 피해의 방지를 위해 기기의 작동 전에 바닥에 놓여 있는 물건을 치우고, 청소 경로에 놓인 케이블 또는 전원선을 정리하십시오.
- 충돌로 인한 로봇 청소기의 파손을 방지하기 위해 깨지기 쉬운 물건이나 작은 물건을 바닥에서 치우십시오.
- 머리카락, 손가락 및 기타 신체 부위가 로봇 청소기의 흡입구에 닿지 않도록 주의하십시오.
- 본 기기를 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 유아 또는 어린이가 자고 있는 방에서 본 기기를 작동하지 마십시오.
- 정지 중 또는 이동 중의 어느 때에도 어린이가 로봇 청소기 위에 올라가지 못하게 하고, 애완동물 또는 물건을 올려놓지 마십시오.
- 정수 탱크에는 물과 공인된 세정제만 넣을 수 있습니다. 알코올 또는 소독제와 같은 기타 액체를 추가하지 마십시오. 물과 세정제의 비율은 세정제 병에서 확인할 수 있습니다. 세정제는 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 로봇 청소기로 불에 타고 있는 물체를 청소하지 마십시오. 로봇 청소기로 인화성 또는 가연성 액체, 부식성 가스 또는 희석되지 않은 산이나 용제를 청소하지 마십시오.
- 단단하거나 날카로운 물체를 흡입하지 마십시오. 본 기기로 돌, 큰 종이 또는 제품이 막힐 수 있는 물체를 청소하지 마십시오.
- 기기의 세척 또는 유지 관리 전에 콘센트에서 플러그를 뽑으십시오.
- 로봇 청소기 또는 클린 스테이션을 젖은 천으로 닦거나 액체로 헹구지 마십시오. 부품을 세척한 후에는 부품이 완전히 건조된 후 재조립하여 사용하십시오.

KO

안전규범

사용 제한

- 사용 설명서의 지침에 따라 이 제품을 사용하십시오. 본 제품의 부적절한 사용으로 인하여 발생하는 모든 손실 및 손해에 대한 책임은 사용자에게 있습니다.

배터리 및 충전

- 타사의 배터리 또는 클린 스테이션을 사용하지 마십시오. 본 로봇 청소기는 모델 RCXE0307 클린 스테이션에서만 사용이 가능합니다.
- 배터리 또는 클린 스테이션을 임의로 분해, 수리, 개조하지 마십시오.
- 클린 스테이션을 열이 나는 물체의 근처에 두지 마십시오.
- 젖은 천이나 젖은 손으로 클린 스테이션의 충전 단자를 닦지 마십시오.
- 오래된 배터리는 올바른 방식으로 폐기하십시오. 필요하지 않은 배터리는 적절한 재활용 시설에서 폐기되어야 합니다.
- 전원선 파손 시에는 즉시 사용을 중지하고 A/S 센터로 연락하십시오.
- 운반 시에는 로봇 청소기의 전원을 끄고 최대한 원래의 포장 상태를 유지하십시오.
- 로봇 청소기를 장기간 사용하지 않을 경우에는 완전히 충전한 후 전원을 끄고 서늘하고 건조한 장소에 보관하십시오. 배터리의 과방전 방지를 위해 최소 3 개월마다 로봇 청소기를 재충전하십시오.

KO

안전규범

레이저 안전 정보

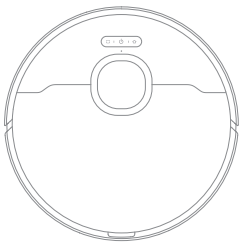
· 이 제품의 레이저 센서는 IEC 60825-1: 2014 클래스 1 레이저 제품 기준을 준수합니다. 사용 중 제품을 직접 쳐다보지 마십시오.

	[기호IEC 60417-5957(2004-12)]	실내 전용
	[기호ISO 7000-0790(2004-01)]	사용 설명서 읽기
	[기호IEC 60417-5031(2002-10)]	직류
	시간 지연 소형 퓨즈 링크 여기서 3.15A 는 IEC 60127 에 주어진 시간/ 전류 특성에 대한 기호입니다.	
	[기호IEC 60417-5032(2002-10)]	교류

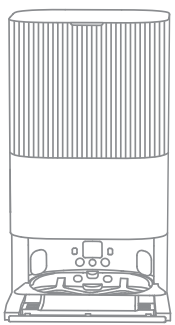
KO

제품 개요

패키지 내용물

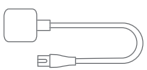


로봇 청소기



클린 스테이션

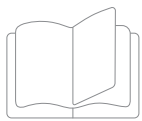
기타 액세서리



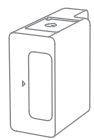
전원선



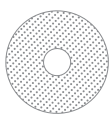
클린 스테이션 경사로
확장 플레이트



사용 설명서



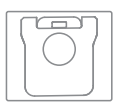
자동 세제칸
(사전 설치됨)



물걸레 패드 × 2
(사전 설치됨)



물걸레 패드
홀더 × 2



먼지 봉투 × 2
(1 사전 설치됨)



세척 도구

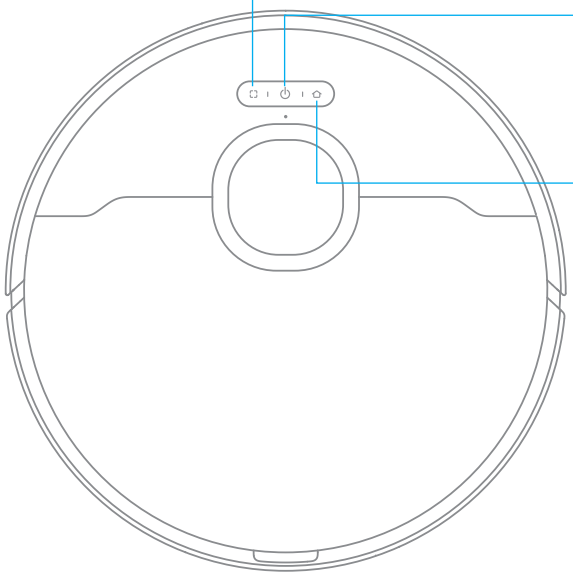


세정제

KO

제품 개요

로봇 청소기



구역 청소 버튼

- 구역 청소 시작

전원 / 청소 버튼

- 버튼을 3초 동안 눌러 전원 켜기, 끄기
- 로봇 청소기가 켜진 상태에서 버튼을 눌러 청소 시작

홈 버튼

- 버튼을 눌러 로봇 청소기를 클린 스테이션에 돌려 보내기
- 버튼을 3초 동안 눌러 어린이 잠금 기능 해제

상태 표시등

- 흰색: 청소 혹은 세척 완료
- 흰색 천천히 깜빡임: 충전 중(배터리 충분)
- 주황색: 배터리 부족으로 대기 또는 일시 정지
- 주황색 천천히 깜빡임: 충전 중(배터리 부족)
- 깜박이는 주황색: 오류
- 분홍색 깜빡임: 카메라 활성화

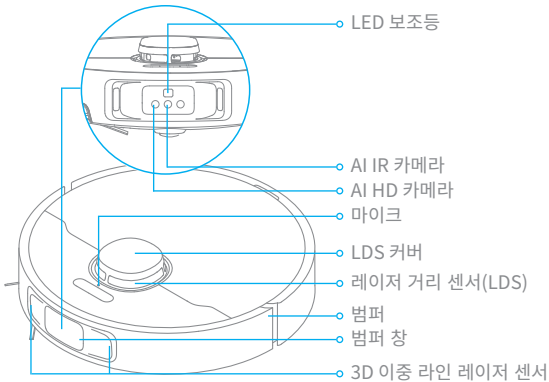
참고:

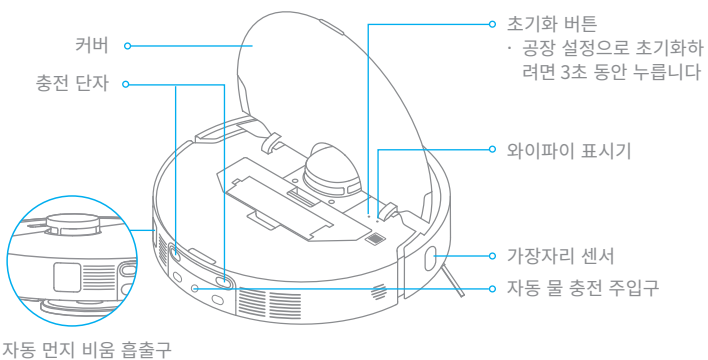
- 로봇 청소기가 청소 중 또는 충전을 위해 돌아가는 중 아무 버튼이나 누르면 로봇 청소기가 일시 정지됩니다.
- 어린이 잠금 기능은 Dreamehome 앱에서 활성화/비활성화할 수 있습니다.

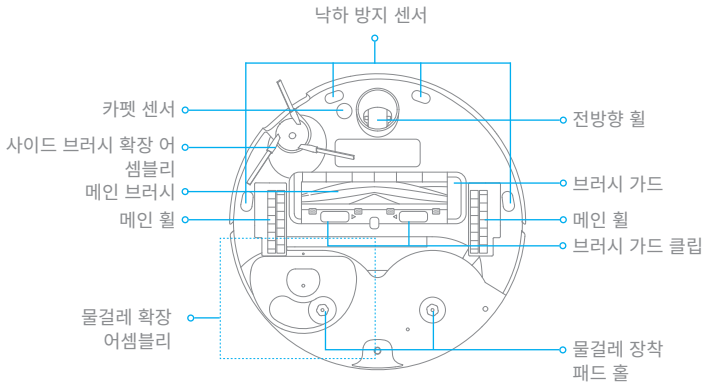
KO

제품 개요

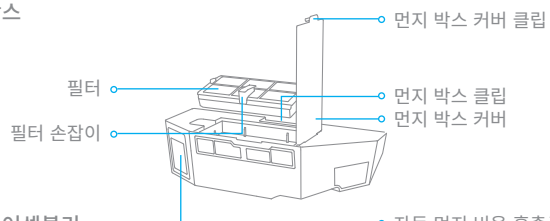
로봇 청소기와 센서







먼지 박스



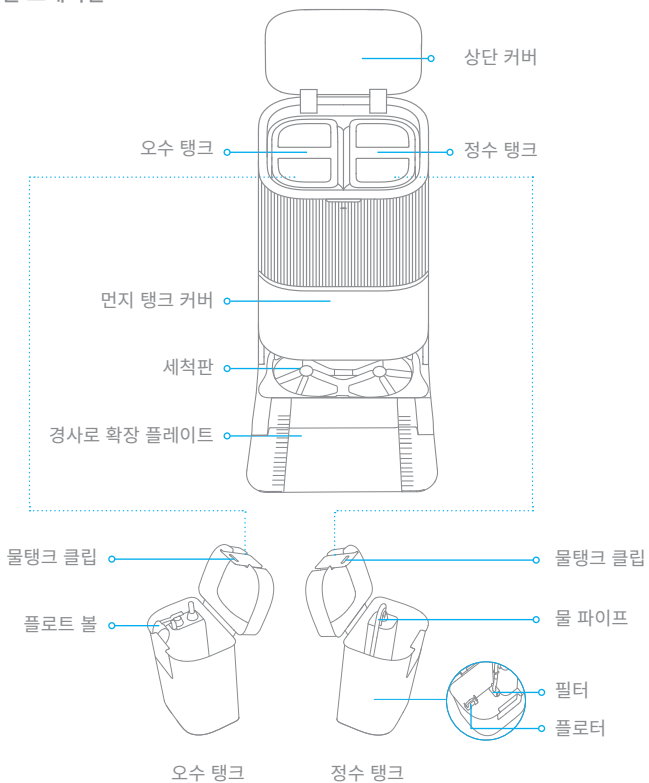
물걸레 어셈블리

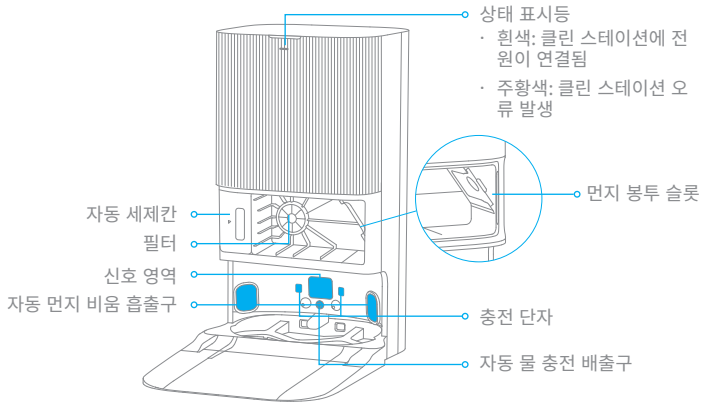


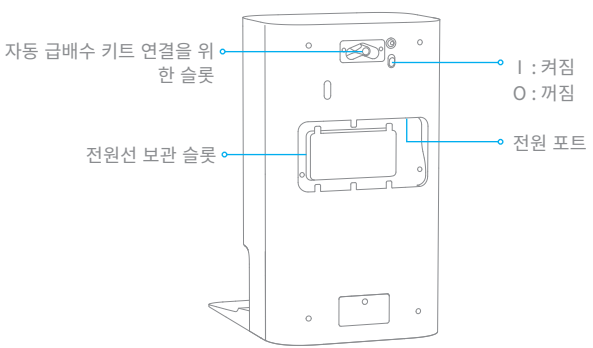
KO

제품 개요

클린 스테이션



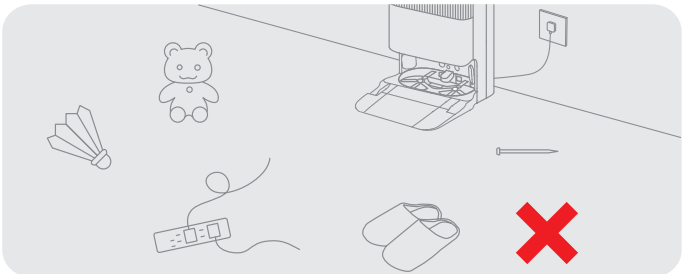




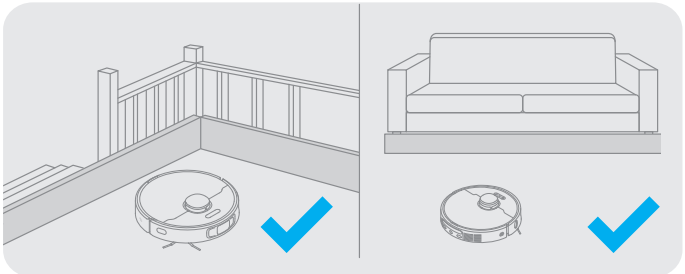
참고: 자동 급배수 키트는 별도로 판매됩니다. (일부 지역에서만 구매 가능)

KO

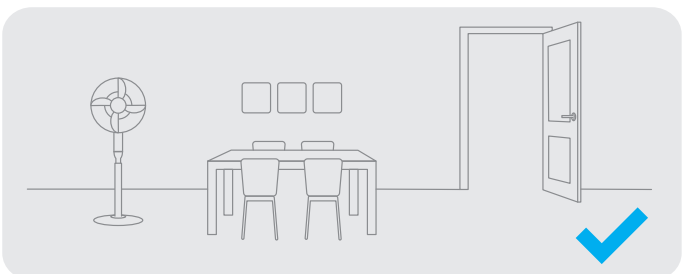
실내 환경 정리



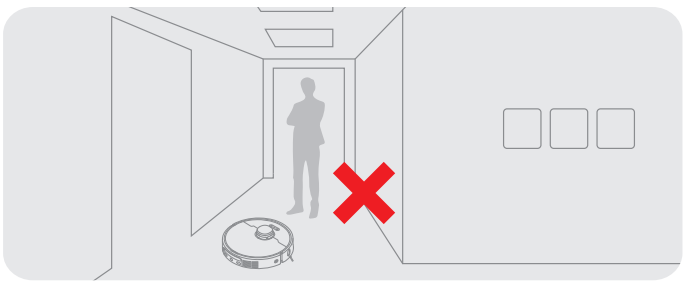
청소 전에는 바닥에 있는 불안정한 물건, 약한 물건, 위험한 물건이나 귀중품을 치우고, 케이블, 옷, 장난감, 딱딱한 물건과 날카로운 물건을 정리하여 로봇 청소기가 얽히고 긁히거나 넘어지는 일과 피해를 방지합니다.



청소 전에는 계단과 소파에 장벽을 설치하여 로봇 청소기가 안전하고 부드럽게 작동하도록 합니다.



청소할 방의 문을 열어두고, 더 넓은 공간을 위해 가구를 적절한 곳에 배치합니다.



로봇 청소기가 청소할 곳을 인식하지 못하는 문제를 방지하기 위해 로봇 청소기 앞에 서 있거나 문지방, 복도, 혹은 좁은 곳에 있지 마십시오.

참고:

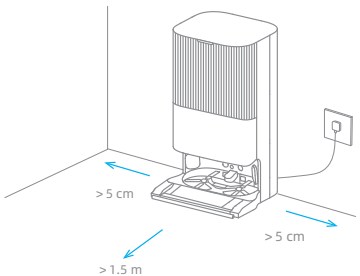
- 로봇 청소기를 처음 작동할 때는 청소기를 따라다니며 장애물이 될 만한 물건을 치워주는 것이 좋습니다.
- LED 보조등은 어두운 환경에서 보조 조명이 되어줍니다.
- 돌, 철로 만든 공, 장난감 부품 같은 딱딱한 물건, 건설 폐기물, 깨진 유리와 못 같은 날카로운 물건을 빨아들이지 마십시오. 바닥이 긁힐 위험이 있습니다.

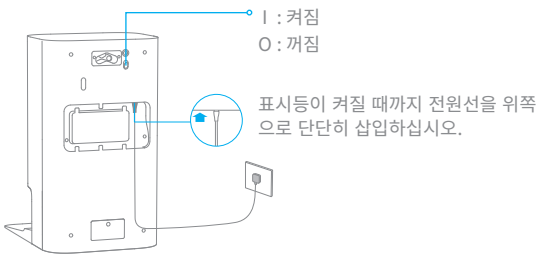
KO

사용 전 준비

1. 클린 스테이션 놓기 및 전원 연결하기

Wi-Fi 신호가 양호하고, 주변에 장애물이 없는 공간에 클린 스테이션을 놓습니다. 클린 스테이션의 전면에서 1.5m, 왼쪽과 오른쪽에서 5cm 내에 있는 모든 물건은 치워주세요. 전원선을 클린 스테이션에 연결하고, 콘센트에 꽂으십시오.

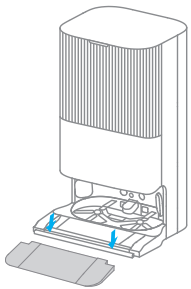




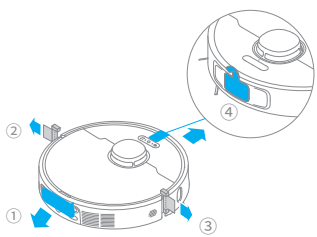
참고:

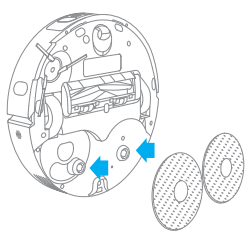
- 물체가 신호 영역을 가로막지 않도록 하십시오.
- 젖은 나무 바닥이나 카펫 때문에 물 얼룩이 생기는 것을 방지하기 위해 클린 스테이션은 타일 바닥이나 대리석 바닥에 놓는 것을 추천합니다.

2. 경사로 확장 플레이트 설치



3. 로봇 청소기 보호 장치 제거, 물걸레 어셈블리 설치

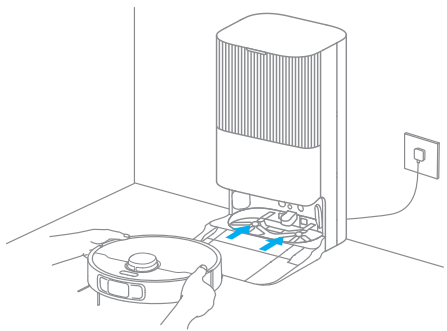




사용 전 준비

4. 클린 스테이션에 로봇 청소기 연결

로봇 청소기의 ⏻ 버튼을 3초 동안 눌러 전원을 켭니다. 물걸레 어셈블리가 세척판을 향하도록 하여 로봇 청소기를 클린 스테이션에 놓습니다. 로봇 청소기가 클린 스테이션에 성공적으로 연결되면 음성 알림이 나옵니다.



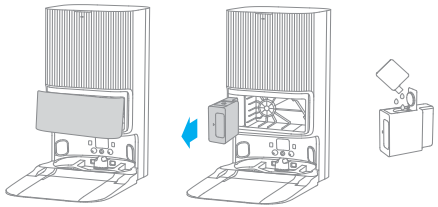
참고: 처음 사용하기 전 로봇 청소기를 완전히 충전할 것을 권장합니다. 배터리 소진 후 로봇 청소기의 전원이 들어오지 않는 경우 수동으로 로봇 청소기를 클린 스테이션에 연결하여 충전하십시오.

5. 세제 넣기

(1) 먼지 탱크 커버를 분리하고 자동 세제칸을 꺼냅니다 .

(2) 세제칸 위 뚜껑을 열고 세제를 넣습니다 .

(3) 세제칸 뚜껑을 닫고 , 세제칸을 클린 스테이션에 다시 넣은 후 먼지 탱크 커버를 다시 설치합니다 . 작동 중에 세정제가 자동으로 추가됩니다 .

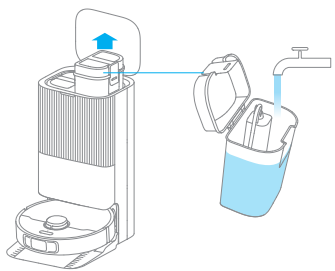


참고:

- 자동 세제칸은 세정제를 채워 사용할 수 있습니다. 오작동 방지를 위해 공인된 세정제 이외의 액 체를 추가하지 마십시오.
- 자동 세제칸을 설치할 때는 딸깍 소리가 납니다.

6. 정수 탱크에 물 채우기

클린 스테이션에서 정수 탱크를 꺼내 깨끗한 물을 채웁니다. 그리고 정수 탱크를 클린 스테이션에 다시 설치합니다.



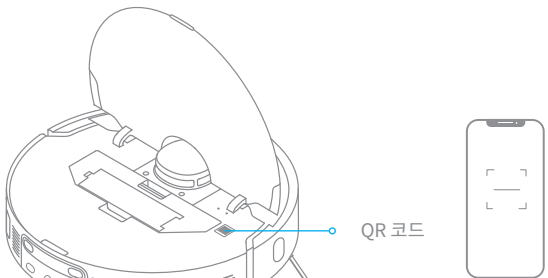
참고: 물탱크에는 뜨거운 물을 넣지 마십시오. 물탱크가 변형될 수 있습니다.

KO

Dreamehome 앱과 연결하기

1. Dreamehome 앱 다운로드

로봇 청소기에 있는 QR 코드를 스캔하거나, 앱 스토어에서 "Dreamehome"을 검색하여 앱을 다운로드하고 설치합니다.



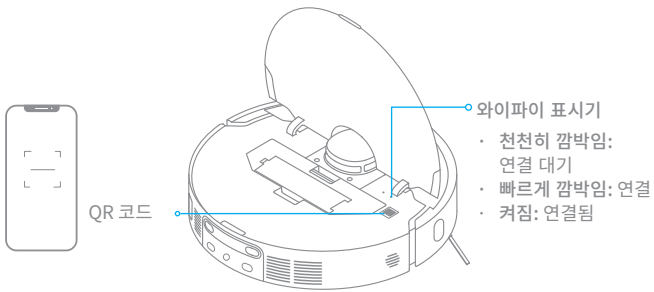
참고:

- 2.4GHz Wi-Fi만 지원합니다.
- 앱 소프트웨어의 업그레이드로 인하여 실제 작동은 본 설명서의 내용과 달라질 수 있습니다. 현재 앱 버전의 안내에 따라 진행해 주세요.

2. 장치 추가하기

Dreamehome 앱을 열고 오른쪽 상단에 있는 "⊕" 기호를 탭하여 로봇 청소기에 있는 같은 QR 코드를 다시 스캔해 기기를 추가합니다. Wi-Fi 연결을 완료하기 위해 안내에 따릅니다.

참고: Wi-Fi를 초기화하고 싶다면 2단계를 반복하고, 안내에 따라 Wi-Fi 연결을 완료합니다.



KO

사용 방법

전원 켜기 / 끄기

버튼을 3 초 동안 눌러 로봇 청소기의 전원을 켭니다 . 전원 표시등이 켜집니다 . 로봇 청소기를 클린 스테이션에 두면 로봇 청소기가 자동으로 켜지고 충전을 시작합니다 . 로봇 청소기를 끄려면 로봇 청소기를 클린 스테이션에서 멀리 이동시킨 후 버튼을 3 초 동안 누릅니다 .

빠른 지도 생성

네트워크를 처음 구성한 후 앱의 안내에 따라 빠르게 지도를 생성합니다 . 로봇 청소기가 청소 없이 지도 생성을 시작하게 됩니다 . 로봇 청소기가 클린 스테이션으로 복귀하면 매핑 프로세스가 완료되고 맵이 자동으로 저장됩니다 .

일시 정지 / 절전

로봇 청소기 작동 중에 아무 버튼이나 누르면 일시 정지됩니다 .
로봇 청소기가 10 분 이상 일시 정지될 경우 자동으로 절전 모드로 전환됩니다 . 로봇 청소기의 모든 표시기가 꺼집니다 . 로봇 청소기에 있는 버튼을 누르거나 앱을 이용해 로봇 청소기를 깨우세요 .

참고: 로봇 청소기가 일시 정지된 상태에서 클린 스테이션에 올려 두면 현재 청소 프로세스가 종료됩니다.

청소 자동 재개

배터리 잔량이 부족하면 로봇 청소기가 자동으로 충전을 위해 클린 스테이션으로 돌아갑니다 . 충전 후 끝내지 못한 청소 작업을 계속합니다 .

참고: 이 기능을 사용하려면 앱에서 활성화해야 합니다.

방해 금지 (DND) 모드

로봇 청소기를 방해 금지 (DND) 모드로 설정해 놓으면 청소를 재개하지 못하며 , 전원 표시등이 꺼집니다 . 기본적으로 방해 금지 모드는 비활성화되어 있습니다 . 앱으로 방해 금지 모드를 활성화하거나 방해 금지 시간을 수정하는 것이 가능합니다 . 방해 금지 시간의 기본 설정은 22:00~8:00 입니다 .

참고 :

- 예약된 청소 작업은 방해 금지 시간 동안에도 실행됩니다.
- 로봇 청소기는 방해 금지 시간이 끝난 후 중단된 위치에서 청소를 재시작합니다.

구역 청소

로봇 청소기가 대기 중일 때 버튼을 짧게 누르면 구역 청소 모드가 실행됩니다 . 로봇 청소기는 이 모드에서 주변 1.5 × 1.5m 의 사각형 모양 영역을 청소하고 구역 청소 완료 시 시작 지점으로 복귀합니다 .

로봇 청소기 재시작

로봇 청소기가 반응을 멈추거나 전원을 끌 수 없는 경우 버튼을 10 초 동안 길게 눌러 강제로 전원을 끕니다 . 그리고 버튼을 3 초 동안 누르면 로봇 청소기가 다시 켜집니다 .

KO

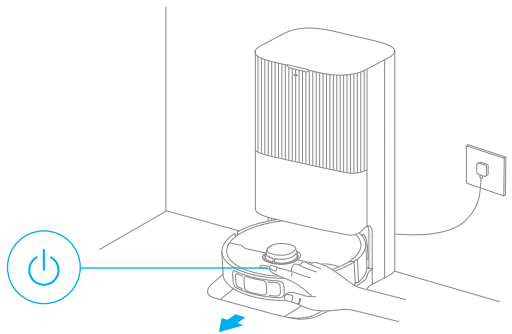
사용 방법

흡입 및 물걸레질

참고: 물걸레 어셈블리를 처음 사용할 때 로봇 청소기는 기본으로 "흡입 및 물걸레질" 작업을 실시합니다.

1. 청소 시작

로봇 청소기의 ⏻ 버튼을 누르거나 앱으로 클린 스테이션에서 로봇 청소기를 시작하게 합니다. 그 후 로봇 청소기가 최적의 청소 경로를 계획하고 생성된 지도를 바탕으로 청소 작업을 실시합니다.

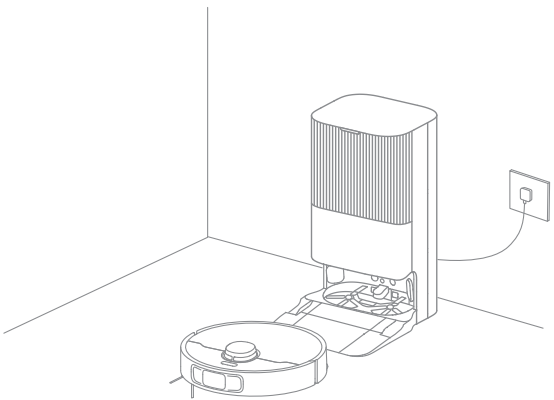


참고:

- 청소 후 로봇 청소기가 클린 스테이션으로 쉽게 복귀할 있도록 로봇 청소기가 클린 스테이션에서 청소를 시작하게 하는 것을 권장합니다.
- 로봇 청소기가 걸레질을 시작하기 전에 물걸레 패드가 세척되니 잠시만 기다려 주십시오.
- 작동 중에는 클린 스테이션, 정수 탱크, 오수 탱크 및 세척판을 이동하지 마십시오.
- 물걸레 패드와 세척판 베이스 세척 작업의 온수 세척은 앱에서 활성화할 수 있으며, 이는 모든 모드에 적용됩니다. 화상을 방지하기 위해 이 기능이 켜져 있을 때 물 배출구를 만지지 마십시오.

2. 자동 물걸레 세척

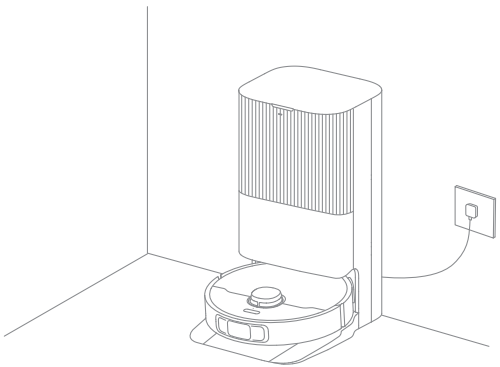
청소 중 로봇 청소기는 자동으로 클린 스테이션으로 복귀하여 앱에 지정된 물걸레 패드 청소 빈도에 맞춰 물걸레 패드를 세척하게 됩니다. 클린 스테이션은 로봇 청소기의 물탱크를 자동으로 채우고, 로봇 청소기는 청소를 재개합니다.



사용 방법

3. 자동으로 먼지통 비우기, 물걸레 패드 세척 및 건조

로봇 청소기가 청소 작업을 완료한 후 충전을 위해 클린 스테이션으로 돌아가면 클린 스테이션이 먼지통을 자동으로 비웁니다. 그리고 물걸레 패드를 세척하고 건조합니다.



참고:

- 앱에서 자동 비움 기능이 꺼져 있다면, 클린 스테이션은 자동으로 먼지통을 비우지 않습니다.
- 클린 스테이션은 앱에서 설정된 주기에 따라 먼지통을 비웁니다.

4. 오수 탱크 청소하기

로봇 청소기가 작업을 완료한 후 악취가 생기지 않도록 오수 탱크를 청소합니다.

진공 청소 후 물걸레질

앱에서 "진공 청소 후 물걸레질"을 활성화하면 로봇 청소기는 바닥을 청소하기 위해 클린 스테이션에서 물걸레 어셈블리를 자동으로 분리합니다. 흡입이 완료되면 로봇 청소기는 클린 스테이션으로 돌아가 물걸레 어셈블리를 다시 설치하고, 클린 스테이션은 먼지통을 자동으로 비웁니다. 그리고 로봇 청소기는 메인 브러시와 사이드 브러시를 들어올린 후 물걸레질을 시작합니다.

흡입만

앱에서 진공 청소 기능을 활성화하면 로봇 청소기는 클린 스테이션에서 물걸레 어셈블리를 분리하고 흡입을 시작합니다.

물걸레질만

앱에서 물걸레질 기능을 활성화하면 로봇 청소기는 클린 스테이션에서 물걸레 어셈블리가 설치되었는지 자동으로 확인합니다. 설치되어 있지 않다면 로봇 청소기는 물걸레 어셈블리를 다시 설치하고, 메인 브러시와 사이드 브러시를 들어올린 후 물걸레질을 시작합니다.

KO

정기 유지 보수

부품

로봇 청소기가 좋은 상태로 유지하려면 앱에서 액세서리 사용법과 다음 표를 참조하여 정기 유지 보수를 실시할 것을 권장합니다.

<table>
<tr><th>부품</th><th>유지 보수 빈도</th><th>교체 주기</th></tr>
<tr><td>오수 탱크</td><td>1회 사용마다</td><td rowspan="2">/</td></tr>
<tr><td>정수 탱크</td><td rowspan="5">2주마다 1회</td></tr>
<tr><td>메인 브러시</td><td>6~12개월마다</td></tr>
<tr><td>먼지통 필터</td><td rowspan="2">3~6개월마다</td></tr>
<tr><td>사이드 브러시</td></tr>
<tr><td>물걸레 패드 홀더</td><td>/</td></tr>
<tr><td>세척판</td><td>2개월에 1회</td><td>/</td></tr>
<tr><td>클린 스테이션의 신호 영역</td><td rowspan="7">1개월에 1회</td><td rowspan="7">/</td></tr>
<tr><td>클린 스테이션의 충전 단자</td></tr>
<tr><td>클린 스테이션의 자동 먼지 비움 흡출구</td></tr>
<tr><td>전방향 휠</td></tr>
<tr><td>가장자리 센서</td></tr>
<tr><td>레이저 거리 센서(LDS)</td></tr>
<tr><td>3D 이중 라인 레이저 센서</td></tr>
</table>

<table>
<tr><th>부품</th><th>유지 보수 빈도</th><th>교체 주기</th></tr>
<tr><td>카펫 센서</td><td rowspan="8">1개월에 1회</td><td rowspan="9">/</td></tr>
<tr><td>낙하 방지 센서</td></tr>
<tr><td>범퍼 창</td></tr>
<tr><td>로봇 청소기의 충전 단자</td></tr>
<tr><td>범퍼</td></tr>
<tr><td>로봇 청소기의 자동 비움 구멍</td></tr>
<tr><td>로봇 청소기의 자동 물 충전 주입구</td></tr>
<tr><td>로봇 청소기 하부</td></tr>
<tr><td>먼지 박스</td><td>필요할 때 세척</td></tr>
<tr><td>먼지 봉투</td><td rowspan="2">/</td><td>2~4개월마다</td></tr>
<tr><td>물걸레 패드</td><td>1~3개월마다</td></tr>
</table>

참고: 교체 주기는 로봇 청소기 사용 빈도에 따라 달라집니다. 특수한 상황으로 인해 예외 발생 시 부품을 교체해야 합니다.

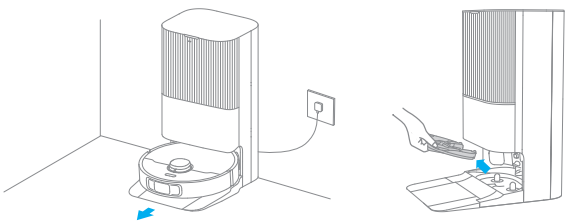
KO

정기 유지 보수

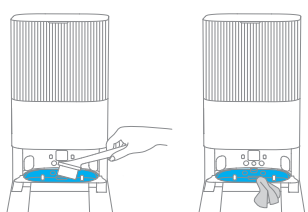
세척판 베이스

클린 스테이션은 세척판 자체 세척과 함께 각 물걸레 패드 세척도 진행합니다. 깨끗한 세척을 위해 다음 단계를 따르세요.

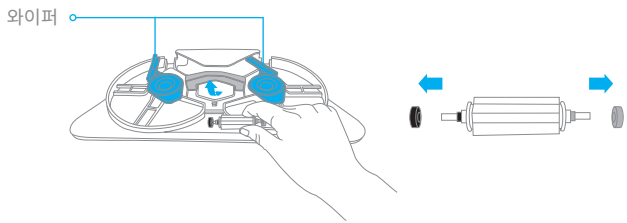
1. 앱에서 세척판 베이스 세척 기능을 활성화하면 로봇 청소기가 자동으로 클린 스테이션에서 나옵니다. 세척판을 꺼내고, 세척판 베이스에 물이 채워지기를 기다립니다.



2. 세척 도구로 세척판 베이스를 세척합니다. 잠시 후 클린 스테이션이 자동으로 오수를 배출합니다. 부드럽고 마른 천으로 세척판 베이스를 닦습니다.



3. 세척판을 뒤집고, 롤러 커버와 롤러를 순서대로 분리한 후, 롤러의 양쪽 끝 캡을 당겨 뺍니다.



참고: 롤러 커버가 세척판 양쪽의 와이퍼에 막혀 있다면 롤러를 옆으로 움깁니다.

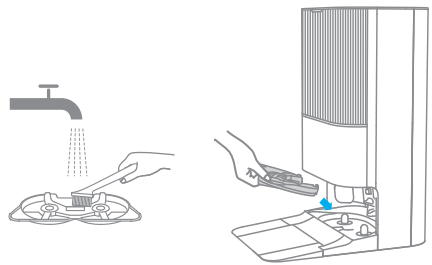
4. 롤러에 엉킨 머리카락을 치우고, 아래 그림과 같이 해당 색깔에 따라 부품을 조립합니다.



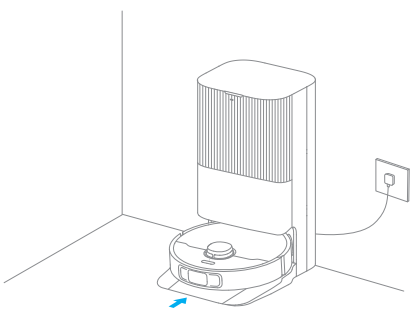
KO

정기 유지 보수

5. 세척판을 깨끗한 물로 헹구고, 깨끗이 닦은 후 클린 스테이션에 아래로 비스듬하게 넣습니다.



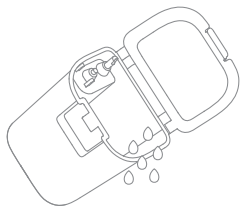
6. 앱을 이용하거나 로봇 청소기의 ⌂ 버튼을 눌러 로봇 청소기가 클린 스테이션으로 돌아가게 합니다.



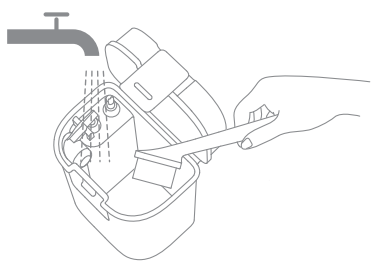
참고: 세척 중에는 로봇 청소기가 클린 스테이션으로 돌아오지 못하게 하십시오.

오수 탱크

1. 오수 탱크를 꺼내 뚜껑을 열고 오수를 버립니다.



2. 오수 탱크를 깨끗한 물로 헹궈내고, 제공된 세척 도구로 오수 탱크 내부를 세척합니다.



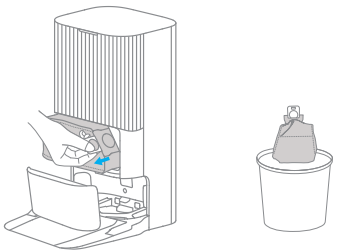
참고: 오수 탱크의 플로트 볼은 움직이는 부품입니다. 손상의 방지를 위해 청소 시 너무 많은 힘을 가하지 마십시오.

KO

정기 유지 보수

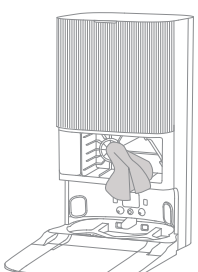
먼지 봉투

1. 먼지 탱크의 커버를 분리하고 먼지 봉투를 버립니다.

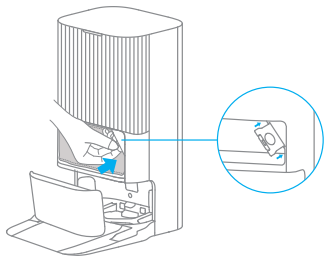


참고: 손잡이 위로 당기면 봉투가 막혀 먼지나 부스러기가 떨어지지 않습니다.

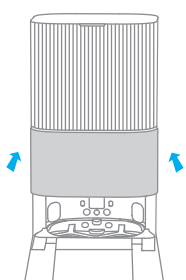
2. 마른 천으로 필터에서 먼지와 부스러기를 털어내십시오.



3. 새로운 먼지 봉투를 설치합니다.



4. 먼지 탱크 커버를 다시 설치합니다.

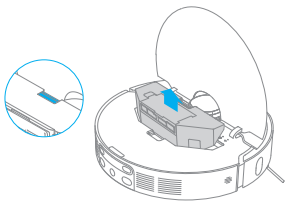


KO

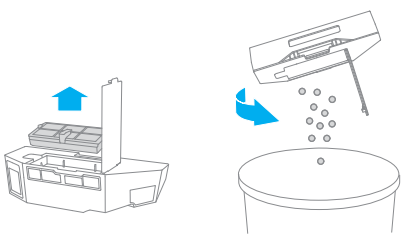
정기 유지 보수

먼지통 및 필터

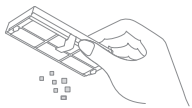
1. 로봇 청소기 커버를 열고 먼지통 클립을 눌러 먼지통을 분리합니다.



2. 그림과 같이 먼지통 커버를 열고 필터를 꺼낸 후 먼지통을 비웁니다.

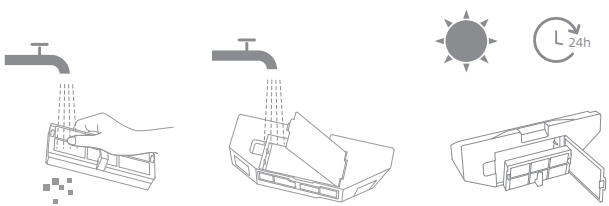


3. 필터 바스켓을 살짝 두드려서 먼지를 털어냅니다.



참고: 필터의 손상 방지를 위해 브러시, 손가락 또는 날카로운 물체로 필터를 청소하지 마십시오.

4. 먼지통 및 필터를 물로 헹군 후 완전히 건조하고 재설치합니다.



참고:

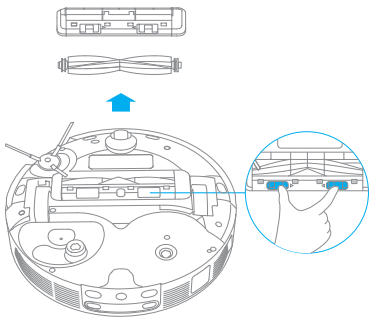
- 먼지통 및 필터는 깨끗한 물로만 헹구십시오. 세제를 사용하지 마십시오.
- 먼지통 및 필터는 완전히 건조된 상태에서만 사용하십시오.

KO

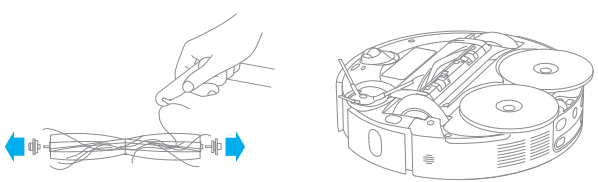
정기 유지 보수

메인 브러시

1. 브러시 가드 클립을 안쪽으로 눌러 브러시 가드를 제거한 후 로봇 청소기에서 브러시를 들어 올리십시오.

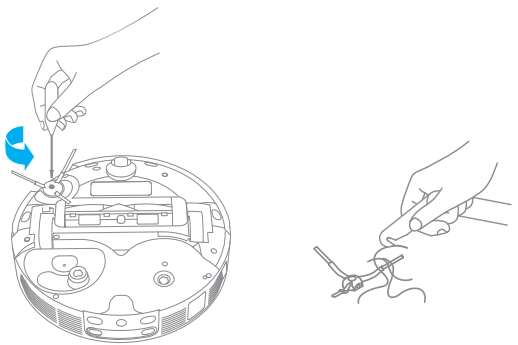


2. 그림과 같이 브러시 양쪽을 당겨 브러시 커버를 빼냅니다. 제공된 세척 도구를 이용하여 브러시에 엉킨 머리카락을 제거합니다. 브러시 양쪽 끝에 브러시 커버를 꽂은 후 브러시를 다시 설치합니다. 브러시 가드를 눌러 고정합니다.



사이드 브러시

스크루드라이버로 사이드 브러시를 풀고, 브러시에서 머리카락을 제거한 후 다시 드라이버로 조입니다.

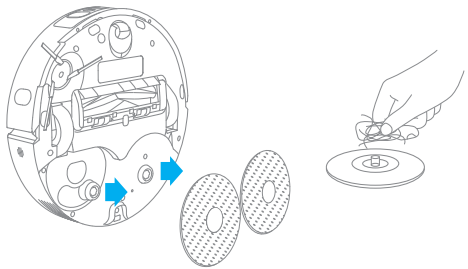


KO

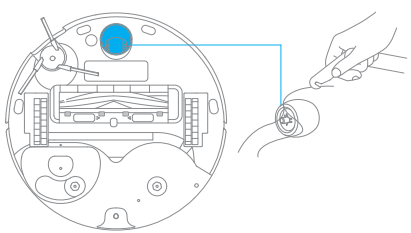
정기 유지 보수

물걸레 패드 홀더

물걸레 패드 홀더를 분리하고 세척합니다.



전방향 휠

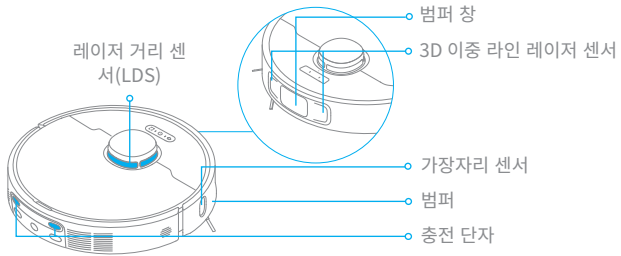


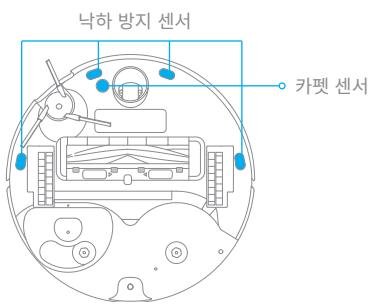
참고:

- 소형 드라이버와 같은 도구로 전방향 휠의 축과 타이어를 분리합니다. 지나친 힘을 가하지 마십시오.
- 전방향 휠을 흐르는 물에 헹군 후 완전히 건조하고 재조립합니다.

로봇 청소기 센서 및 충전 단자

부드럽고 마른 천으로 로봇 청소기의 센서 및 충전 단자를 그림과 같이 닦습니다:





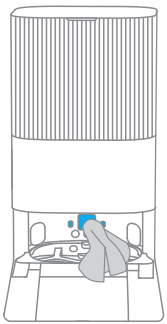
참고: 젖은 천은 로봇 청소기 클린 스테이션 내 민감한 부위에 손상을 줄 수 있습니다. 청소 시에는 마른 천을 사용하십시오.

KO

정기 유지 보수

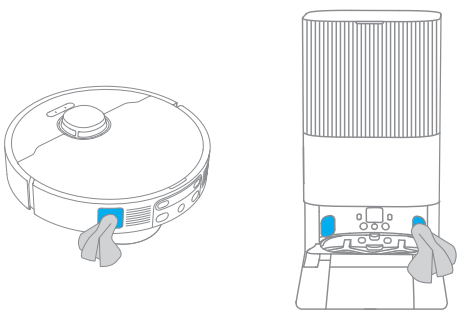
충전 단자

부드럽고 마른 천으로 클린 스테이션의 충전 단자 및 신호 영역을 닦습니다.



자동 비움 구멍

부드럽고 마른 천으로 클린 스테이션의 자동 먼지 비움 흡출구를 세척합니다.



물걸레 패드

물걸레 패드 홀더에서 물걸레 패드를 분리한 후 교체합니다.



배터리

로봇 청소기에는 고성능 리튬 이온 배터리 팩이 들어 있습니다. 배터리 성능을 최적으로 유지하기 위해서는 사용 전에 배터리가 충분히 충전되어 있는지 확인합니다. 로봇 청소기를 장기간 사용하지 않을 경우에는 전원을 끄고 적절한 곳에 보관하십시오. 과방전으로 인한 손상 방지를 위해 최소 3개월에 한 번씩 로봇을 충전하십시오.

KO

문제 해결

문제	해결책
로봇 청소기가 켜지지 않습니다.	배터리 잔량이 부족합니다. 클린 스테이션에서 로봇 청소기를 충전한 후 다시 시도합니다. 배터리 온도가 너무 낮거나 너무 높습니다. 기기를 0°C(32°F)에서 40°C(104°F) 사이의 온도에서 작동할 것을 권장합니다.
로봇 청소기가 충전되지 않습니다.	클린 스테이션이 전원에 연결되어 있지 않습니다. 전원선 양쪽이 올바르게 연결되었는지 확인하십시오. 클린 스테이션과 로봇 청소기의 충전 단자 상태가 좋지 않습니다. 충전 단자를 닦아 주세요. 로봇 청소기의 커넥터에 이물질이 있는지 확인하고 제거하십시오.
로봇 청소기가 Wi-Fi에 연결되지 않습니다.	와이파이 네트워크 비밀번호가 틀렸습니다. 맞는 와이파이 비밀번호를 사용하여 연결하십시오. 로봇 청소기는 5GHz 와이파이 연결을 지원하지 않습니다. 로봇 청소기가 2.4GHz 와이파이에 연결되었는지 확인하십시오. Wi-Fi 신호가 약합니다. Wi-Fi 범위가 넓고 신호가 양호한지 확인하세요. 로봇 청소기의 구성 준비가 되지 않았을 수 있습니다. 앱을 종료한 후 재입력한 다음 지시에 따라 재시도하십시오.
로봇 청소기가 클린 스테이션을 찾지 못하고, 복귀하지 못합니다.	클린 스테이션의 전원이 분리되었거나, 로봇 청소기가 없을 때 다른 곳으로 이동되었습니다. 클린 스테이션을 전원에 연결하거나, 클린 스테이션에 로봇 청소기를 놓아 충전합니다. 클린 스테이션 주변에 장애물이 지나치게 많습니다. 더욱 개방된 공간에 클린 스테이션을 놓습니다. 로봇 청소기를 옮기면 로봇 청소기가 자동으로 위치 재설정을 할 수 있고, 위치 재설정에 실패할 경우 지도를 재생성합니다. 로봇 청소기가 클린 스테이션에서 너무 멀리 떨어져 있을 경우 자동 복귀가 불가할 수 있습니다. 이럴 경우 로봇 청소기를 클린 스테이션에 직접 놓아야 합니다. 클린 스테이션의 신호 영역을 닦아 먼지 또는 이물질을 제거합니다.
로봇 청소기가 클린 스테이션 앞에서 걸려 돌아가지 못합니다.	클린 스테이션에서 양쪽 5cm 이내, 앞쪽 1.5m 이내의 장애물을 제거하여 로봇 청소기가 돌아올 때 막히는 일을 방지합니다. 충전하러 돌아오는 길이 문이 닫혀 있는 이유 등으로 막혔습니다. 클린 스테이션 앞 바닥이 많이 젖어 있을 경우 로봇 청소기가 미끄러질 수 있습니다. 그럴 경우 다시 시도하기 전에 물을 치웁니다. 클린 스테이션을 다른 장소로 옮겨 다시 시도하기를 권장합니다. 경사로 확장 플레이트가 제대로 설치되었는지 확인합니다.
로봇 청소기가 꺼지지 않습니다.	충전 중에는 로봇 청소기를 끄지 못합니다. 클린 스테이션에서 로봇을 이동시킨 후 ⏻ 버튼을 3초 동안 눌러 전원을 끄는 것이 좋습니다. 1단계를 실시해도 로봇 청소기가 종료되지 않을 경우 ⏻ 버튼을 10초 동안 길게 누르면 로봇을 강제로 종료할 수 있습니다. 해당 문제 지속 시 A/S 서비스에 문의하십시오.

KO

문제 해결

문제	해결책
충전 속도가 느립니다.	배터리 부족 시 로봇 청소기의 완충까지 약 4.5시간이 걸립니다. 정해진 범위를 벗어난 온도에서 로봇 청소기를 작동할 경우 배터리 수명의 연장을 위해 충전 속도가 자동으로 느려집니다. 로봇 청소기와 클린 스테이션 충전 단자에 오염이 있을 수 있으니 마른 천으로 단자를 닦습니다.
로봇 청소기가 작동 중일 때 소음이 커집니다.	먼지통의 필터가 막혀 있는지 확인합니다. 막혀 있는 경우 세척 또는 교체합니다. 메인 브러시 혹은 먼지통에 단단한 물체가 끼었을 수 있습니다. 단단한 물체를 확인한 후 제거합니다. 메인 브러시 또는 사이드 브러시가 엉켜있을 수 있습니다. 이물질을 확인한 후 제거합니다. 흡입 모드를 표준 또는 저소음으로 전환합니다.
로봇 청소기가 설정된 경로를 따르지 않은 채 이동합니다.	로봇 청소기 사용 전에 전원선, 슬리퍼 등의 물건을 정리합니다. 미끄러운 표면에서 청소 시 메인 휠이 미끄러집니다. 로봇 청소기 사용 전에 바닥의 물기를 닦아주세요. 로봇 청소기에 있는 범퍼 창과 3D 이중 라인 레이저 센서를 깨끗하고 부드러운 천으로 닦아 센서를 깨끗하게 유지하고 방해받지 않게 합니다.
로봇 청소기가 청소할 방을 놓칩니다.	청소할 방의 문이 열려 있는지 확인합니다. 방문에 약 2cm 이상의 문턱이 있는지 확인합니다. 로봇 청소기는 높은 문턱 또는 계단을 넘지 못합니다. 청소할 방의 앞이 젖어 미끄러운 경우 로봇 청소기가 미끄러져 정상적으로 작동하지 않을 수 있습니다. 로봇 청소기 사용 전에 바닥의 물기를 닦아주세요.
로봇 청소기가 충전 후에도 청소를 재개하지 않습니다.	로봇 청소기가 방해 금지(DND) 모드로 설정되어 있으면 청소를 재개하지 않으므로, 이를 확인합니다. 사용자가 로봇 청소기를 충전하기 위해 직접 클린 스테이션에 놓거나, 앱을 이용하거나 ⌂ 버튼을 눌러 충전을 위해 보내는 경우 로봇 청소기는 청소를 재개하지 않습니다.
클린 스테이션이 자동으로 먼지 박스를 비우지 못합니다.	먼지 탱크 안에 있는 먼지 봉투가 가득 찼는지 확인합니다. 먼지 봉투가 가득차지 않았다면, 로봇 청소기, 클린 스테이션, 먼지통의 자동 먼지 비움 흡출구에 이물질이 있는지 확인합니다. 이물질이 있으면 제거합니다.
세척판의 수위가 비정상입니다.	오수 탱크의 패킹이 느슨하거나 제대로 설치되지 않았는지 확인하고, 그런 경우 다시 설치하십시오. 해당 문제 지속 시 A/S팀에 문의하십시오. 오수 탱크를 가볍게 눌러 제대로 장착되었는지 확인하십시오. 세척판을 분리하여 하수구가 막혔는지 확인하고 청소합니다. 세정제를 확인합니다. 정품 세정제 이외의 액체를 추가하지 마십시오.

KO

문제 해결

문제	해결책
물걸레 패드 홀더가 비정상적으로 올라가 있습니다.	물걸레 패드 홀더를 분리하여 이물질이 끼어 있는지 확인하고, 로봇 청소기를 재시작해봅니다. 해당 문제 지속 시 A/S팀에 문의하십시오.
정수 탱크 아래나 씰 주변에 물이 있습니다.	정수 탱크를 꺼낼 때 파이프에 있는 물이 탱크 아래나 씰 주변에 흐를 수 있습니다. 이는 정상입니다. 건조한 천으로 물기를 닦아주세요.

고객 지원은 사이트를 통해 문의해 주십시오 https://kr.dreametech.com

KO

세부 사양

로봇 청소기

모델명	RLX63CE
충전 시간	약 4.5 시간
정격 전압	14.4 V ⎓
정격 전력	75 W
동작 주파수	2400-2483.5 MHz
최대 출력 전력	<20 dBm

정상적인 사용 조건에서 본 장비는 안테나와 사용자의 신체 사이에 최소 20cm 의 거리를 유지해야 합니다 .

클린 스테이션

모델명	RCXE0307
정격 입력	220-240 V ~ 50-60 Hz
정격 출력	20 V ⎓ 2 A
정격 전력 (먼지 박스 비울 때)	700 W
정격 전력 (온수 세척 중)	1160 W
정격 전력 (충전 중 , 건조 중)	89 W

참고 :

· 정격 전력 (온수 세척 중) 은 대표 기간의 전력 값입니다 (수온 25°C).

· 정격 전력 (충전 중 , 건조 중) 은 최대 부하에서 전력 값으로 결정됩니다 .

KO

배터리 분리 및 폐기

내장 리튬 이온 배터리에는 환경에 유해한 물질이 들어 있습니다 .
배터리는 숙련된 기술자가 분리하여 적절한 재활용 시설에서 폐기되어야 합니다 .
- 기기를 폐기하기 전 배터리를 분리해야 합니다 .
- 배터리를 분리할 때는 반드시 기기에서 전원을 분리해야 합니다 .
- 배터리는 안전하게 폐기해야 합니다 .

주의 :

배터리를 분리하기 전에는 전원을 차단하고 배터리 잔량을 가능한 한 소진합니다 .
필요하지 않은 배터리는 적절한 재활용 시설에서 폐기되어야 합니다 .
폭발의 위험이 있으니 고온의 환경에 노출하지 마십시오 .
배터리를 오용할 경우 배터리에서 액체가 흘러나올 수 있습니다 . 이 액체가 몸에 묻었다면 물로 씻어내고 의료기관의 도움을 받습니다 .

분리 가이드 :

1. 로봇 청소기를 뒤집고 , 적절한 공구를 이용하여 청소기 뒤에 있는 나사를 풀어 뒤 커버를 분리합니다 .
2. 배터리와 PCB 보드의 연결 단자를 분리합니다 .

JA

安全情報

本製品の不適切な使用による感電、火災、またはケガを回避するために、本製品を使用する前に取扱説明書をよくお読みになり、大切に保管してください。

使用制限

- 本製品は、8 歳以上のお子様、身体的、感覚的、知的障がいのある方、または経験や知識が不足している方も使用できますが、安全に操作しリスクを回避するために、必ず保護者や後見人の監視の下で使用してください。お子様がクリーニングやメンテナンスを行う場合は、保護者の監視のもとで行ってください。
- 本製品は、製品に付属している電源でのみ使用できます。
- 本製品には、専門の技術者のみが交換できるバッテリーが搭載されています。
- 掃除する場所を片づけてください。お子様を本製品で遊ばせないでください。ロボットの動作中はお子様やペットとの間に安全な距離を確保してください。
- 本製品を浴室、またはプール付近で設置、充電、または使用しないでください。
- 本製品の使用は、家庭の床掃除に限定されます。屋外、床以外、商用または工業環境でご使用にならないでください。
- 本製品が適切な環境で正しく動作するようにしてください。そうでない場合は、製品を使用しないでください。
- 電源コードが損傷している場合は、製造元またはそのサービス代理店から入手できる専用のコードまたは組み立て品と交換してください。
- 床よりも高く吊り下げられている場所で、落下防護壁がない状況で使用しないでください。
- ロボットを逆さまに置かないでください。LDS センサー保護カバー、本体カバー、またはバンパーを持たないでください。

安全情報

使用制限

- ロボット掃除機をご使用になる際は、環境温度が0°Cから40°Cの範囲内でご利用ください。また、床に液体や粘着性の物質がないことを確認してください。
- 引きずりによる損傷や損害を防ぐために、本製品を使用する前に床の上の吸い込まれそうなものを片づけて、掃除経路上のケーブルや電源コードを移動させてください。
- 床にある壊れやすいものや小さいものを片づけて、ロボットが衝突して壊したりしないようにしてください。
- 毛髪、指、および他の身体の各部を、ロボットの吸い込み口に近づけないでください。
- お子様の手が届く場所にクリーニングツールを置かないでください。
- 幼児やお子様が眠っている部屋で本製品を使用しないでください。
- 据え置き中または移動中にかかわらず、ロボットの上にお子様やペットを乗せたり、ものを置いたりしないでください。
- お子様の手が届く場所に洗剤を置かないでください。
- 浄水タンクに入れることができるのは、浄水と正規の専用洗剤のみです。アルコールや消毒液など、他の液体は入れないでください。洗剤と浄水との割合は、洗剤ボトルで確認できます。洗剤はお子様の手の届かないところに保管してください。
- 燃えているものの掃除にロボットを使用しないでください。引火性または可燃性の液体、腐食性ガス、または不希釈の酸や溶剤をロボットで吸い込まないでください。
- 硬いものや尖ったものを吸い込ませないでください。石、大きい用紙、または製品を詰まらせる可能性があるものも吸い込ませないでください。
- 製品の清掃またはメンテナンス前に、コンセントを抜いてください。

安全情報

使用制限

- ロボットまたはベースステーションを湿らせた布で拭いたり、液体ですすいだりしないでください。洗える部品を洗浄した後は、十分に乾かしてから元通りに取り付けて使用してください。
- 取扱説明書の指示に従い本製品をご使用ください。本製品の誤った使い方により生じた損失や損害については、お客様ご自身でご負担いただきます。
- 電源ケーブル類が同梱されている場合、それらは本製品専用です。他の機器へは絶対に接続しないでください。

バッテリーと充電

- サードパーティーのバッテリーまたはベースステーションを使用しないでください。ロボットは、モデル RCXE0307 ベースステーションでのみ使用することができます。

JA

安全情報

バッテリーと充電

- お客様ご自身でバッテリーやベースステーションを分解、修理、または改造しようとしないでください。
- ベースステーションを熱源の近くに置かないでください。
- ベースステーションの充電端子を湿らせた布や濡れた手で拭いたり掃除したりしないでください。
- 古いバッテリーを不適切に廃棄しないでください。不要なバッテリーは、各自治体のルールに沿って適切に処理してください。
- 電源コードが損傷または断線した場合は、直ちに使用を中止し、カスタマーサポートセンターまでご連絡ください。
- ロボットを持ち運ぶ際は、必ず電源を切り、可能であれば元の包装材に入れて運んでください。
- ロボットを長期間使用しない場合は、フル充電後に電源を切り、涼しく乾燥した場所で保管してください。バッテリーが過放電しないように、少なくとも 3 カ月に一度充電してください。

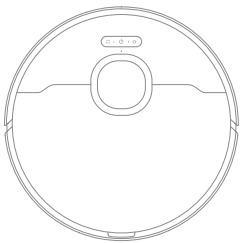
レーザー安全情報

- 本製品のレーザーセンサーは、クラス 1 レーザー製品に関する IEC 60825-1:2014 規格を満たしています。使用中にレーザー放射が直接目に入らないようにしてください。

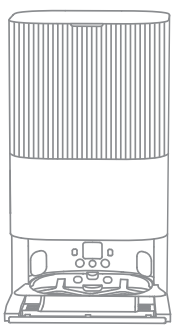
JA

製品紹介

パッケージ内容

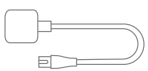


ロボット掃除機本体



ベースステーション

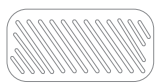
その他付属品



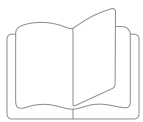
電源コード



ベースステーション
スロープ



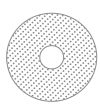
汚水タンク消臭
モジュール



取扱説明書



洗剤タンク
（装着済み）



モップパッド×２
（装着済み）



モップパッド
ホルダー×２



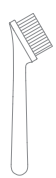
紙パック×２
（1 個装着済み）



専用床洗剤※



銀イオン除菌
モジュール
（装着済み）



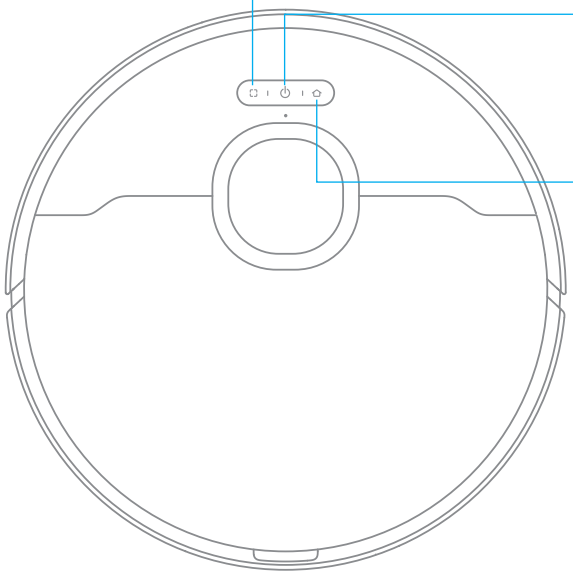
クリーニング
ツール

※ 詳細は公式サイト（https://www.dreametech.jp/）をご確認ください。

JA

製品紹介

ロボット掃除機本体



スポットクリーニングボタン
- 押すと、スポットクリーニングを開始します

電源 / クリーニングボタン
- 3 秒間押し続けると、電源がオンまたはオフになります
- 押すと、ロボットの電源が入った後に掃除を開始します

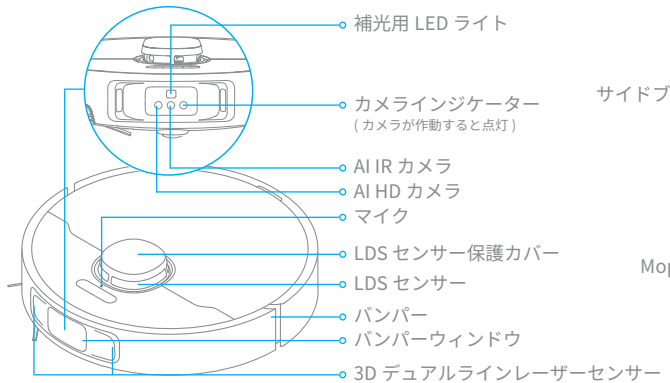
ベース帰還ボタン
- 押すと、ロボットがベースステーションに戻ります
- 3 秒間押し続けると、チャイルドロックが無効になります

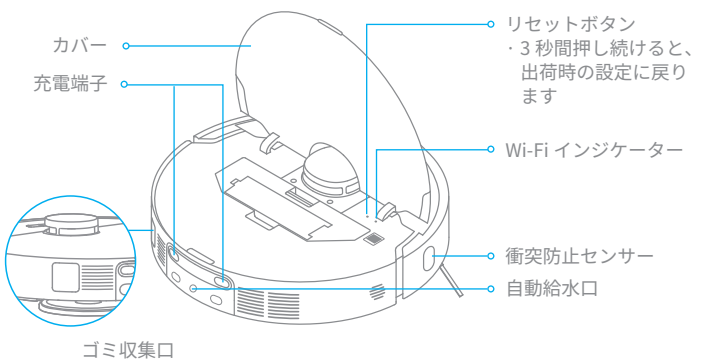
ステータスインジケーター
- 白色点灯：掃除またはクリーンアップの完了
- 白色のゆっくりした点滅：充電中（バッテリー残量は少なくなっていません）
- オレンジ色点灯：バッテリー残量低下によるスタンバイまたはバッテリー残量低下による一時停止
- オレンジ色のゆっくりした点滅：充電中（バッテリー残量低下）
- オレンジ色の点滅：エラー

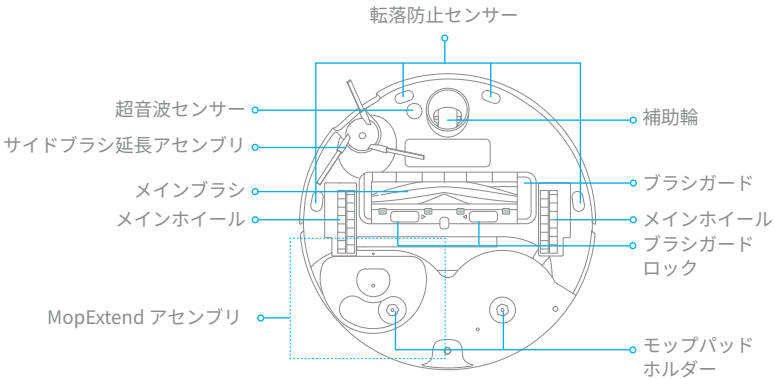
注：
- ロボットのいずれかのボタンを押すと、ロボットが掃除中または充電に戻るときに一時停止します。
- チャイルドロックは、Dreamehome アプリをから有効/ 無効にすることができます。

製品紹介

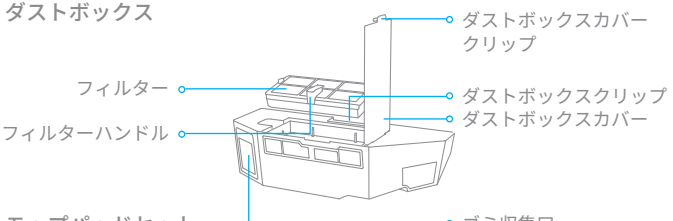
ロボット掃除機本体とセンサー



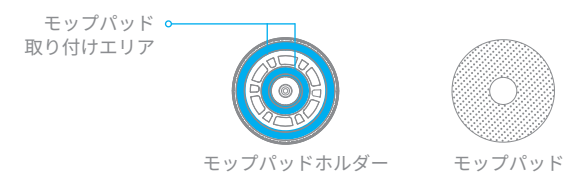




ダストボックス



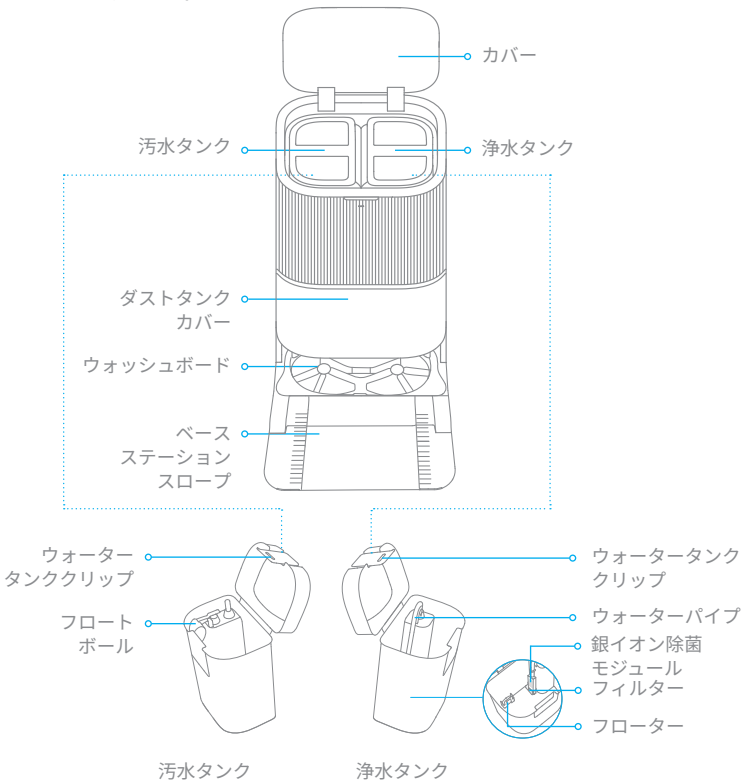
モップパッドセット

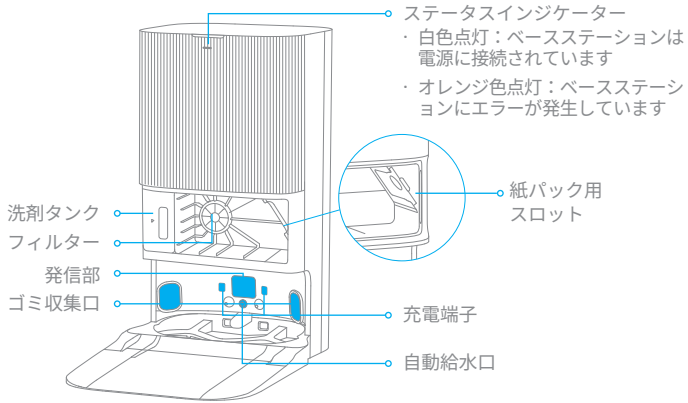


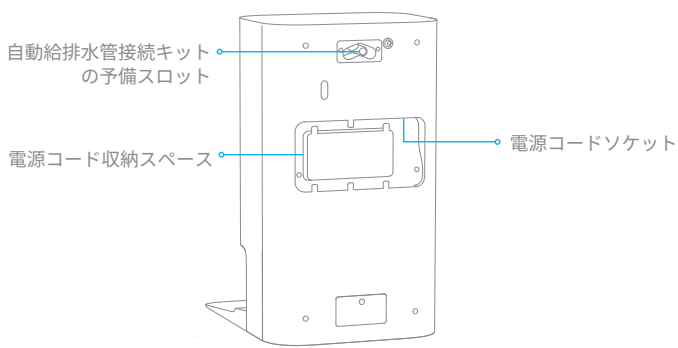
JA

製品紹介

ベースステーション



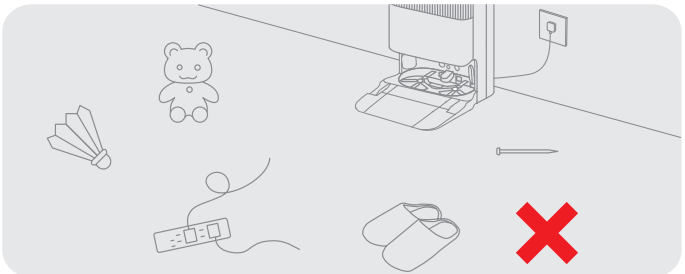




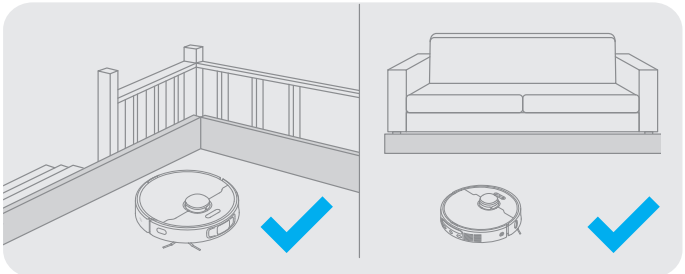
注：自動給排水管接続キットは別売です（一部地域でのみ販売）。

JA

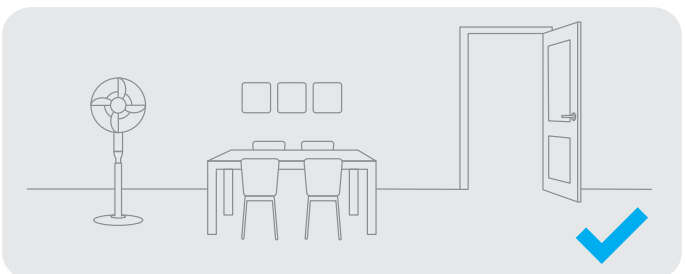
お部屋環境の整頓



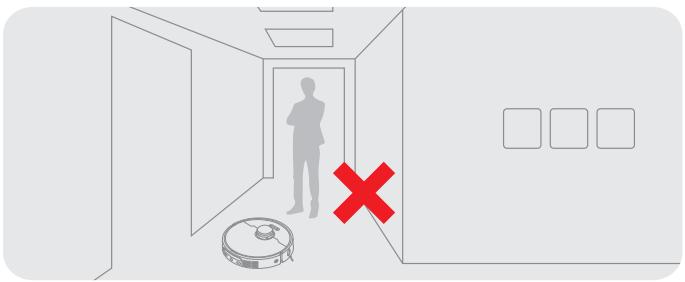
掃除する前に、不安定なもの、壊れやすいもの、貴重品、または危険なものを遠ざけ、床にあるケーブル、布、おもちゃ、硬い物体、鋭利な物を片付けてください。ロボットに絡まれたり、挟まれたり、倒れたりして損失が発生することがあります。



掃除の前に、ロボットの安全かつスムーズな動作を確保するために、階段やソファの端に物理的な障壁を設置してください。



掃除する部屋のドアを開け、家具を適切な場所に置いてより広いスペースを空けてください。



ロボットが掃除する必要のある場所を認識できるように、ロボットの前方、敷居、廊下、または狭い場所に立たないでください。

注：

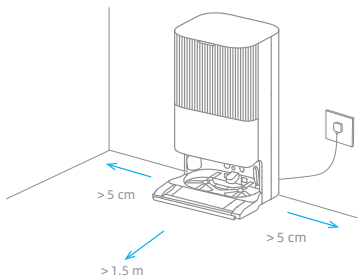
- ロボットを初めて操作する場合は、掃除中にロボットの後についていき、障害になりうる物を直ちに取り除いてください。
- 補光用 LED ライトは、薄暗い環境では補助照明になります。
- 石、鉄球、おもちゃの部品などの硬いものや、建築廃材、割れたガラス、釘などの鋭利なものを吸引しないでください。床に傷が付く可能性があります。

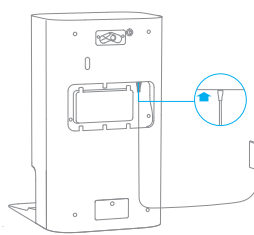
JA

使用前の準備

1. ベースステーションを設置し、コンセントに接続します

ベースステーションを Wi-Fi 信号の届く、できるだけ開けた場所に設置します。ベースステーションの正面から 1.5m、両側から 5cm 以内にある物を取り除いてください。電源コードをベースステーションに挿入し、ソケットに差し込みます。



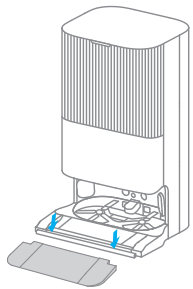


インジケーター が点灯するまで、電源コードを上向きにしっかりと差し込んでください。

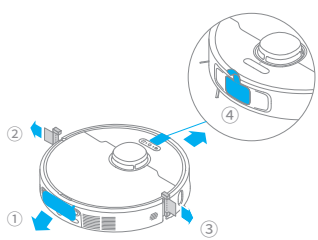
注：

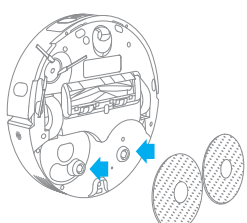
- 発信部を遮る可能性のある物がないことを確認してください。
- フローリングやカーペットの水汚れを防ぐために、ベースステーションはタイル床または大理石の床に置くことをお勧めします。

2. ベースステーションスロープを取り付けます



3. ロボット掃除機本体の保護カバーを取り外し、モップパッドセットを取り付けます

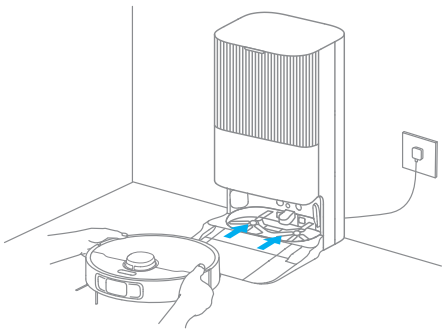




使用前の準備

4. ロボット掃除機本体をベースステーションに接続します

ロボット掃除機本体の ⏻ ボタンを 3 秒間長押しして電源を入れます。モップパッドセットをウォッシュボードの方に向けて、本体をベースステーションに置いてください。本体がベースステーションに正常に接続されると、音声による通知が聞こえます。



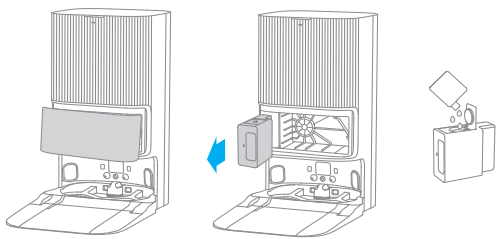
注: ロボットを初めて使用する際には、完全に充電しておくことをお勧めします。バッテリーが消耗してロボットの電源が入らない場合は、手動でロボットとステーションを接続して充電してください。

5. 洗剤を入れます

(1) ダストタンクカバーを外し、洗剤タンクを引き出します。

(2) 洗剤タンクの蓋を開け、洗剤を入れます。

(3) 洗剤タンクの蓋を閉じ、ベースステーションに戻し、ダストタンクカバーを再度取り付けます。洗剤は作業中に自動的に追加されます。



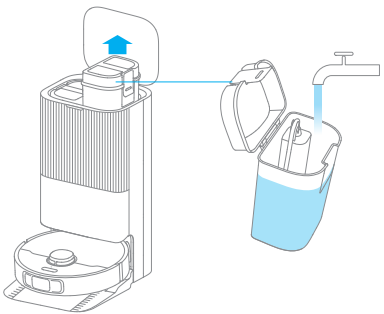
注：

- 洗剤タンクは洗剤を充填して使用することができます。ベースステーションの故障を防ぐため、専用洗剤以外の液体は入れないでください。
- 洗剤タンクはカチッと音がするまではめ込んでください。

使用前の準備

6. 浄水タンクに水を入れます

ベースステーションから浄水タンクを取り出し、タンクを浄水で満たします。その後、ベースステーションに戻します。

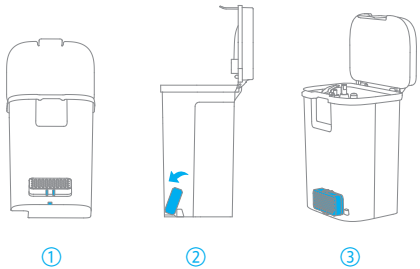


注：

- 浄水タンクにお湯を入れないでください。タンクが変形するおそれがあります。
- ウォータータンクとウォッシュボードの水は人間が飲んだり、ペットに飲ませたりしないでください。

7. 汚水タンク消臭モジュールを取り付けます

ベースステーションから汚水タンクを取り出し、消臭モジュールをタンクの底部に挿入します。下図に示すように消臭モジュールをカチッとはまるまで押してください。



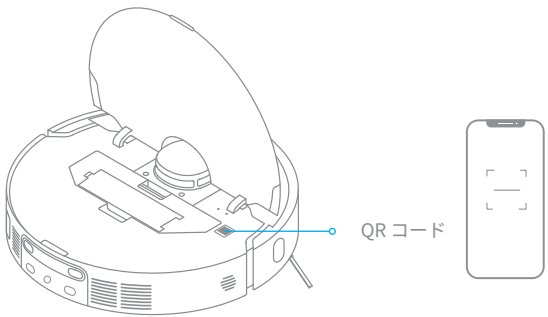
注：消臭モジュールを洗浄または交換するには、汚水タンクから斜め上方向に引き抜いてください。

JA

Dreamehome アプリとの接続

1. Dreamehome アプリをダウンロードします

ロボットの QR コードをスキャンするか、アプリストアで「Dreamehome」を検索し、アプリをダウンロードしてインストールします。



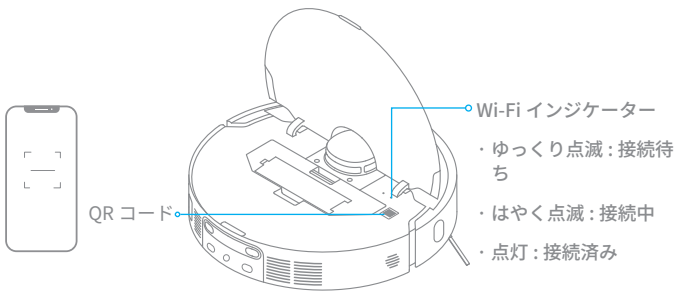
注 :

- 2.4 GHz Wi-Fi のみに対応しています。
- アプリソフトウェアのバージョンアップなどにより、実際の操作方法が本書の説明と異なる場合があります。最新のアプリのバージョンの指示に従ってください。

2. デバイスを追加します

Dreamehome アプリを開き、「QR コードをスキャンして接続」をタップし、ロボットで同じ QR コードを再度スキャンしてデバイスを追加します。

注 : Wi-Fi をリセットする場合は、手順 2 を繰り返し、画面の指示に従って Wi-Fi 接続を終了します。



JA

使い方

電源オン / オフ

ボタンを 3 秒間押し続けると、ロボットの電源が入ります。電源インジケーターが点灯します。ロボットをベースステーションに置くと、ロボットの電源が自動的にオンになり、充電が開始されます。ロボットの電源をオフにするには、ロボットをベースステーションから遠ざけ、ボタンを 3 秒間押し続けます。

高速マッピング

ネットワークを初めて設定したら、アプリの指示に従ってマップをすばやく作成します。ロボットは掃除をせずにマッピングを開始します。ロボット掃除機本体がベースステーションに帰還したことは、マッピングプロセスが完了し、マップが自動で保存されることを意味します。

一時停止 / スリープモード

ロボットの走行中にいずれかのボタンを押すと一時停止します。ロボットが 10 分以上停止すると、自動的にスリープモードに入ります。ロボット掃除機本体上の全ての LED がオフになります。ロボットの任意のボタンを押すかアプリを使用すると、ロボットが起動します。

注: ロボットを一時停止してベースステーションに置くと、現在の掃除プロセスは終了します。

掃除の自動再開

バッテリーの残量が少なくなると、ロボットは自動的にベースステーションに戻り、充電を行います。適切なバッテリーレベルまで充電すると、未完了の掃除タスクが再開されます。

注: この機能を使用するには、アプリで有効にしてください。

おやすみモード

ロボットが「おやすみモード」に設定されている場合、ロボットは掃除を再開できなくなり、電源インジケーターが消灯します。おやすみモードは工場出荷時のデフォルトでは無効になっています。アプリを使用して、おやすみモードを有効にしたり、おやすみ期間を変更したりできます。デフォルトでは、おやすみ期間は 22:00 ～ 8:00 です。

注 :

- 計画された清掃タスクは、おやすみ期間中も通常どおり実行されます。
- ロボットはおやすみ期間終了後に、中断した場所から掃除を再開します。

スポットクリーニング

ロボットがスタンバイ状態のときにボタンを短く押すと、スポット掃除モードが有効になります。このモードでは、ロボットは周囲 1.5 × 1.5 メートルの正方形のエリアを掃除し、スポット掃除が完了すると開始位置に戻ります。

掃除機本体の再起動

ロボットが反応しなくなったり、電源をオフにできない場合は、ボタンを 10 秒間長押しして強制的に電源をオフにします。次に、ボタンを 3 秒間長押しして、ロボットの電源をオンにします。

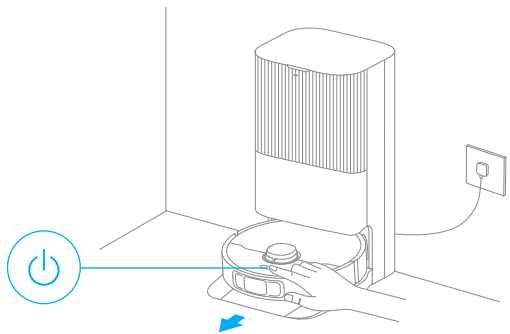
使い方

掃除機掛けと水拭き

注：モップを初めて使用する際は、初期設定に基づき「掃除機掛けと水拭き」が実行されます。

1. クリーニングを開始します

ロボットのボタン⏻を押すか、アプリを使用してロボットをベースステーションから起動させます。その後、作成したマップに基づいてロボットが最適な掃除ルートを計画し、掃除作業を実行します。

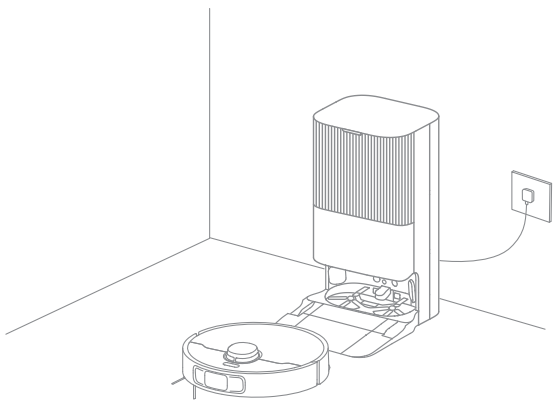


注：

- 掃除後にロボットが簡単にベースステーションに戻るように、ロボットをベースステーションから起動させることをお勧めします。
- モップパッドはロボットが水拭きを開始する前に清掃されますので、しばらくお待ちください。
- 稼働中にベースステーション、浄水タンク、汚水タンク、ウォッシュボードを動かさないでください。
- アプリで温水クリーニング機能を有効にすると、モップパッドとウォッシュボードを温水でクリーニングできます。この機能はすべてのモードに適用されます。やけど防止のため、機能がオンの時は吐水口には触れないでください。

2. 自動モップ洗浄

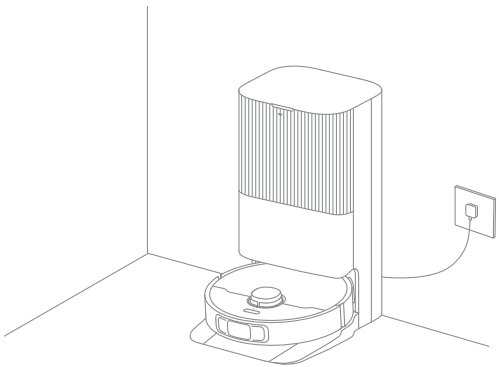
掃除中、ロボットは自動的にベースステーションに戻り、アプリで指定されたモップパッドの掃除頻度に基づいてモップパッドを洗浄します。ベースステーションはロボットの水タンクに自動的に水を補充し、掃除を再開します。



使い方

3. 自動でダストボックスのゴミを捨て、モップパッドを洗浄・乾燥します

ロボットが掃除作業を終えて充電するためにベースステーションに戻ると、ベースステーションは自動的にダストボックスを空にします。その後、モップパッドを洗浄して乾燥させます。



注:

- アプリで自動ゴミ捨て機能がオフになっている場合、ベースステーションはダストボックスを自動的に空にしません。
- ベースステーションはアプリの設定に従ってダストボックスを空にします。

4. 汚水タンクを洗浄します

ロボットの作業が完了したら、臭いが残らないように汚水タンクを掃除してください。

掃除機掛けのあとに水拭き

アプリで掃除後の水拭き機能を有効にすると、ロボットが自動的にベースステーション上のモップパッドセットを取り外して床に掃除機をかけます。掃除機掛けが完了すると、ロボットはベースステーションに戻ってモップパッドセットを取り付け、ベースステーションは自動的にダストボックスを空にします。そして、メインブラシとサイドブラシを上昇させた後、水拭きを開始します。

掃除機掛けのみ

アプリで掃除機掛けの機能を有効にすると、ロボットが自動的にベースステーション上のモップパッドセットを取り外し、掃除を開始します。

水拭きのみ

アプリで水拭き機能を有効にすると、モップパッドセットがベースステーションに取り付けられているかどうかロボットが自動的にチェックします。取り付けられていない場合、ロボットはモップパッドセットを取り付け、メインブラシとサイドブラシを上昇させた後、水拭きを開始します。

日常的なお手入れ

部品

ロボットを良好な状態に保つために、アプリ内の付属品の使用方法または以下の表を参照して定期的なメンテナンスを行うことをお勧めします。

部品	メンテナンス頻度	交換時期
汚水タンク	毎回使用後	/
浄水タンク	2 週間に一度	
メインブラシ		6 ～ 12 カ月ごと
ダストボックスのフィルター		3 ～ 6 カ月ごと
サイドブラシ		
モップパッドホルダー		/
ウォッシュボード	2 カ月に 1 回	/
ベースステーションの発信部	1 カ月に一度	/
ベースステーションの充電端子		
ベースステーションのゴミ収集口		
補助輪		
衝突防止センサー		
LDS センサー		
3D デュアルラインレーザーセンサー		

部品	メンテナンス頻度	交換時期
超音波センサー	1 カ月に一度	/
転落防止センサー		
バンパーウィンドウ		
ロボットの充電端子		
バンパー		
ロボットのゴミ収集口		
ロボットの自動給水口		
ロボット底部		
ダストボックス	必要に応じて清掃します	
紙パック	/	2 ～ 4 カ月ごと
モップパッド		1 ～ 3 カ月ごと
銀イオン除菌モジュール		12 カ月
汚水タンク消臭モジュール	毎回使用後	3 ～ 6 カ月ごと

注 : 交換頻度はロボットの使用状況によって異なります。特別な事情により例外が発生した場合は、部品を交換する必要があります。

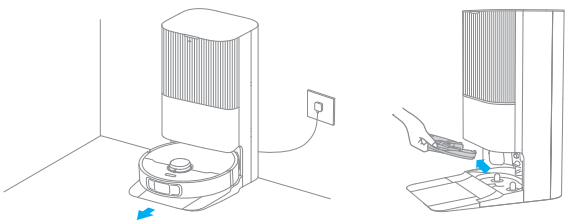
JA

日常的なお手入れ

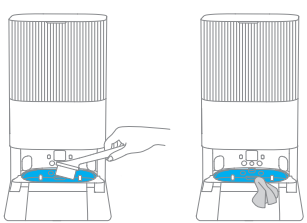
モップ洗浄ベース

モップパッドがベースステーションで洗浄されるたびに、ウォッシュボードも自動的にクリーニングされます。念入りなクリーニングについては、以下の手順を参照してください。

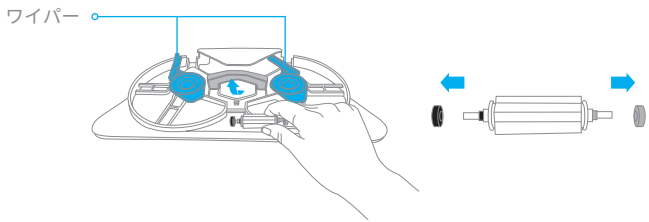
1. アプリでモップ洗浄ベース掃除機能を有効にすると、ロボットは自動的にベースステーションから出ます。ウォッシュボードを取り出し、モップ洗浄ベースに水が満たされるまで待ちます。



2. クリーニングツールを使用してモップ洗浄ベースを掃除します。しばらくすると、ベースステーションが汚水を自動的に汲み上げます。その後、乾いた柔らかい布でモップ洗浄ベースを拭きます。



3. ウォッシュボードを裏返し、ローラーカバー、ローラーの順に取り外し、ローラーのエンドキャップを引き抜きます。



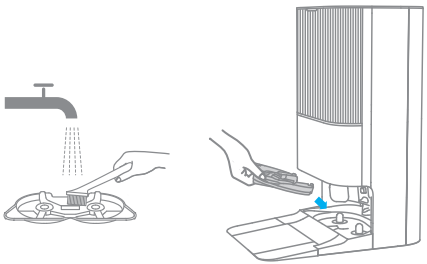
注: ローラーカバーがウォッシュボードの両側のワイパーによって妨げられている場合は、ローラーを回転させてワイパーを脇に移動させます。

4. ローラーに絡まった髪の毛を取り除き、下図を参考に、対応する色を合わせてパーツを組み立てます。

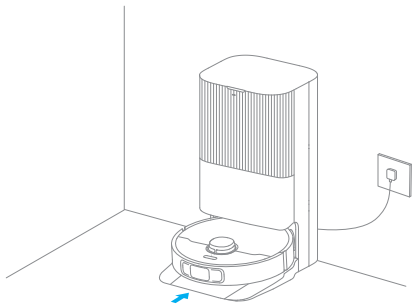


日常的なお手入れ

5. ウォッシュボードをきれいな水ですすぎ、きれいに拭き取ってから、斜め下向きにベースステーションに戻します。



6. アプリを使用するか、ロボットのボタン⌂を短く押すと、ロボットがベースステーションに戻ります。



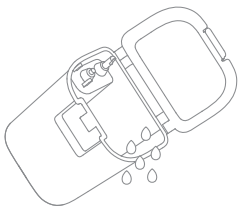
注：掃除中はロボットをベースステーションに戻さないでください。

JA

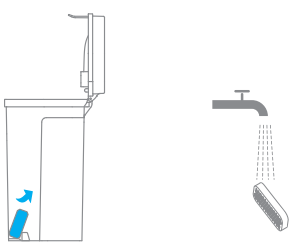
日常的なお手入れ

汚水タンク

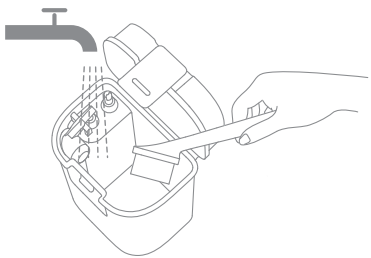
1. 汚水タンクを取り外し、蓋を開けて汚水を排出します。



2. 汚水タンク消臭モジュールを斜め上方向に引き抜き、きれいにすすぎます。

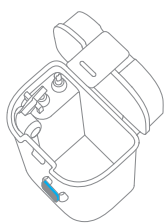


3. きれいな水でタンクを洗い、付属のクリーニングツールでタンクの内側を掃除し ます。



注 : 汚水タンク内のフロートボールは、動きます。壊れないよう、掃除する際に強い力を加えないようにしてください。

4. 汚水タンク消臭モジュールを再び取り付けます。

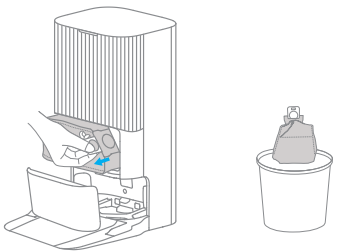


JA

日常的なお手入れ

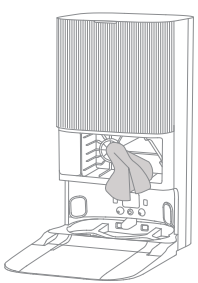
紙パック

1. ダストタンクのカバーを取り外し、紙パックを捨てます。

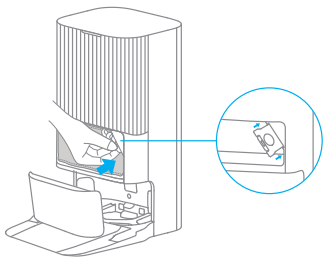


注 : ハンドルを上に引くと袋が密閉され、ゴミやホコリが誤って飛び出すのを防ぎます。

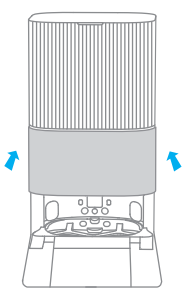
2. フィルターについたホコリやゴミは乾いた布で取り除いてください。



3. 新しい紙パックを取り付けます。



4. ダストタンクカバーを元に戻します。

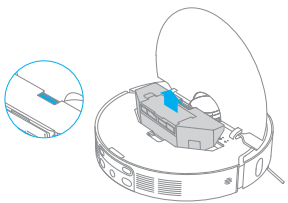


JA

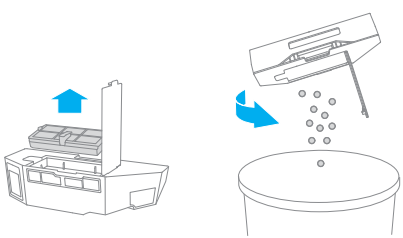
日常的なお手入れ

ダストボックスとフィルター

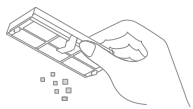
1. ロボットカバーを開け、ダストボックスクリップを押してダストボックスを取り外します。



2. 図のようにダストボックスカバーを開けてフィルターを取り外し、ダストボックスを空にします。

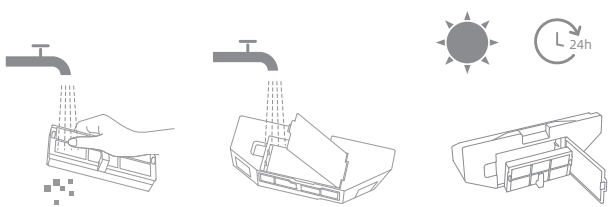


3. フィルターのバスケットを軽くたたいて汚れを取り除きます。



注: 損傷を防ぐため、ブラシや指、鋭利なものでフィルターを掃除しないでください。

4. ダストボックスとフィルターを水で洗い流し、十分に乾かしてから元通り取り付けます。



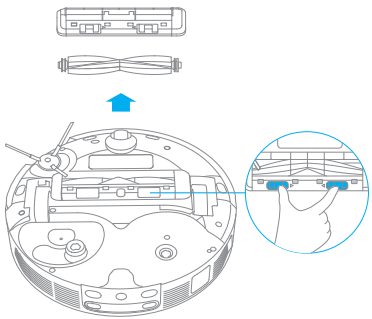
注：

- ダストボックスとフィルターはきれいな水のみで洗い流してください。洗剤は使わないでください。
- ダストボックスとフィルターは、十分に乾かしてから使用してください。

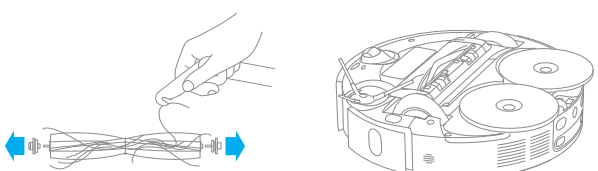
日常的なお手入れ

メインブラシ

1. ブラシガードロックを内側に押し込んでブラシガードを取り外し、ブラシをロボットから持ち上げて取り出します。

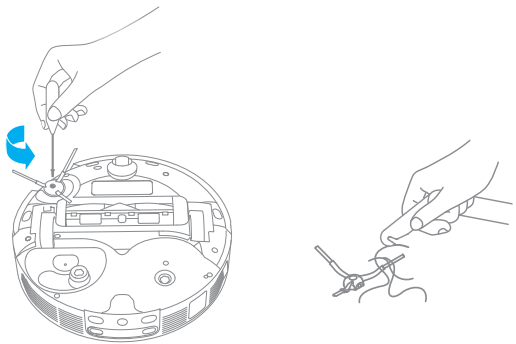


2. 図を参考に、ブラシの両端にあるブラシカバーを引き抜きます。ブラシに絡まった毛は付属のクリーニングツールを使って取り除いてください。ブラシの両端にブラシカバーを取り付け、ブラシを再度取り付けます。ブラシガードを押して所定の位置にロックします。



サイドブラシ

サイドブラシをドライバーで外し、ブラシの毛を取り除いてから、再度ネジで固定します。

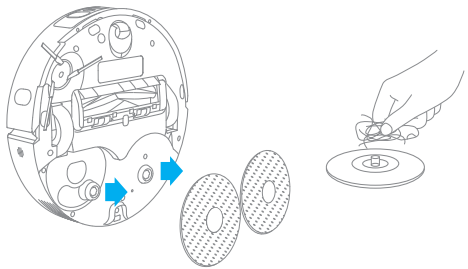


JA

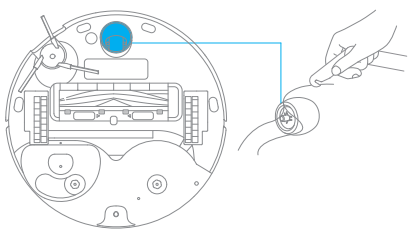
日常的なお手入れ

モップパッドホルダー

モップパッドホルダーを取り外して掃除します。



補助輪

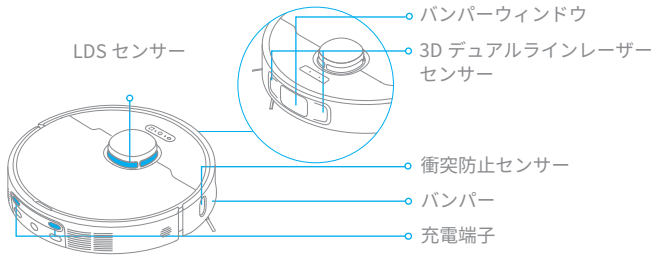


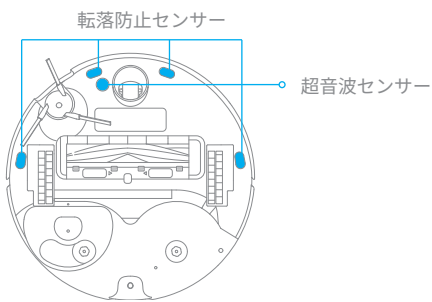
注：

- 小型ドライバーなどの工具を使用して、補助輪の車軸とタイヤを分離します。過度な力を加えないでください。
- 補助輪を流水ですすぎ、完全に乾燥させてから元に戻します。

ロボット掃除機本体のセンサーと充電端子

次の図を参考に、柔らかく乾いた布でロボットのセンサーと充電端子を拭きます。





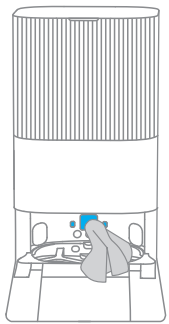
注：濡れた布はロボットやベースステーション内の傷つきやすい部品に損傷を与える可能性があります。お手入れには乾いた布を使用してください。

JA

日常的なお手入れ

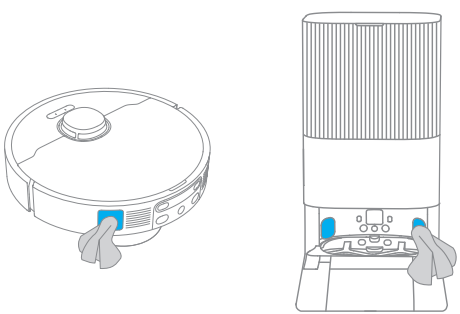
充電端子

柔らかく乾いた布でベースステーションの充電端子と発信部を拭きます。



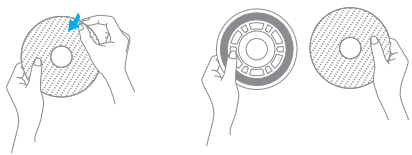
ゴミ収集口

ロボットとベースステーションのゴミ収集口を柔らかく乾いた布で拭きます。



モップパッド

モップパッドを交換するには、モップパッドホルダーからモップパッドを取り外します。



バッテリー

ロボットには高性能リチウムイオン電池パックが搭載されています。最適なバッテリー性能を維持するために、日常の使用ではバッテリーが十分に充電されていることを確認してください。ロボットを長期間使用しない場合は、電源を切り、保管してください。過放電による損傷を防ぐため、少なくとも 3 カ月に 1 回はロボットを充電してください。

JA

よくあるご質問

問題点	解決策
ロボットの電源が入りません。	バッテリー残量が少なくなっています。ベース上でロボットを再充電し、再試行してください。 バッテリーの温度が低すぎる、または高すぎます。本機器は 0°C～ 40°C の温度で動作させることをお勧めします。
ロボットが充電されません。	ベースステーションが電源に接続されていません。電源コードの両端が正しく差し込まれていることを確認してください。 ベースステーションとロボットの充電端子間の接触が不良です。充電端子を清掃してください。 ロボットのコネクタ部に異物がないか確認し、異物がある場合は取り除いてください。
ロボットが Wi-Fi に接続できません。	Wi-Fi ネットワークのパスワードが間違っています。Wi-Fi ネットワークに接続する際のパスワードが正しいことを確認してください。 ロボットは 5 GHz Wi-Fi 接続に対応していません。ロボットが 2.4 GHz Wi-Fi 接続に接続されていることを確認してください。 Wi-Fi 信号が弱すぎます。ロボットが、受信感度が良好な範囲内の場所にあることを確認してください。 ロボットを設定する準備ができていない可能性があります。アプリを終了して再入力し、指示に従ってもう一度お試しください。
ロボットがベースステーションを見つけられず、戻ることができません。	ベースステーションの電源が切断されているか、ロボットがベースステーション上にないときに移動されています。 ベースステーションを電源に接続するか、ロボットをベースステーションの上に置いて充電してください。 ベースステーションの周囲に障害物が多すぎます。ベースステーションをより開けた場所に設置してください。 ロボットを移動すると、ロボット自体の位置が変更される場合があり、再度位置決めに失敗した場合はマップが再作成されます。 ロボット掃除機本体がベースステーションから離れすぎている場合、ロボット掃除機本体は自身ではベースステーションに帰還ができない恐れがあり、その場合、手動でロボット掃除機本体をベースステーション上に戻す必要があります。 ベースステーションの発信部を拭き、ホコリやゴミを取り除いてください。
ロボットがベースステーションの前で立ち往生し、ベースステーションに戻ることができません。	ロボットの動作を妨げないように、左右 5cm 以内またはベースステーションの前方 1.5m 以内の障害物を取り除いてください。 ドアが閉まっているなど、充電に戻るルートがブロックされています。 ベースステーション前の床が過度に濡れている場合、ロボットが滑る場合があります。その場合は、余分な水を取り除いてから再試行してください。 ベースステーションを別の場所に移動して再試行することをお勧めします。 ベースステーションスロープが正しく取り付けられていることを確認してください。
ロボットの電源が切れません。	充電中はロボットの電源を切ることはできません。ロボットをベースステーションから移動させ、ボタン⏻を 3 秒間長押しして電源を切ることをお勧めします。 手順 1 でロボットの電源が切れない場合は、ボタン⏻を 10 秒間長押しするとロボットの電源が強制的に切れます。それでも問題が解決しない場合は、アフターサービスにご連絡ください。

JA

よくあるご質問

問題点	解決策
充電速度が遅い。	ロボットのバッテリー残量が少ない場合、ロボットを完全に充電するには約 4.5 時間かかります。 指定範囲外の温度でロボットを稼働させると、バッテリーの寿命を延ばすために充電速度が自動的に遅くなります。 ロボットとベースの充電端子が汚れている可能性があります。乾いた布で拭いてください。
ロボットの動作中にノイズが大きくなります。	ダストボックスフィルターが目詰まりしていないか確認してください。目詰まりしている場合は、フィルターを掃除するか交換してください。 メインブラシやダストボックスに硬いものが挟まっている可能性があります。硬いものがないか確認し、あれば取り除いてください。 メインブラシやサイドブラシが絡まっている可能性があります。異物がないか確認し、あれば取り除いてください。 吸引モードを標準または静音に切り替えます。
ロボットが設定されたルートをたどらずに移動します。	ロボットを使用する前に、電源コードやスリッパなどの物を整理する必要があります。 濡れたり滑りやすい床面で稼働させると、メインホイールが滑る原因となります。ロボットを使用する前に、濡れた場所を乾かすことをお勧めします。 ロボットのバンパーウィンドウと 3D デュアルラインレーザーセンサーを清潔で柔らかい布で拭き、清潔な状態に保ち遮るものがないようにします。
ロボットが掃除すべき部屋を見逃してしまいます。	掃除する部屋のドアが開いていることを確認してください。 部屋の入口に高さ約 2cm 以上の敷居がないか確認してください。ロボットは高い敷居や段差を乗り越えることができません。 掃除する部屋の前が濡れていて滑りやすい場合、ロボットが滑って異常動作する可能性があります。ロボットを使用する前に床を乾燥させてください。
充電後にロボットが掃除を再開しません。	ロボットがおやすみモードに設定されていないことを確認してください。このモードでは、掃除の再開が実行されません。 手動でロボットをベースステーションに置いた後や、アプリまたはボタン⌂を介してロボットを充電に送った後は、ロボットは掃除を再開しません。

JA

よくあるご質問

問題点	解決策
ステーションがダスト ボックスを自動的に空に しません。	ダストタンク内の紙パックが満杯かどうかを確認してください。 紙パックが満杯ではない場合は、ロボット、ベースステーション、またはダストボックスのゴミ収集口に障害物がないか確認してください。ある場合は適宜片づけてください。
ウォッシュボードの水位が 異常です。	汚水タンクのシールが緩んでいないか、正しく取り付けられていないかどうかを確認し、シールが緩んでいる場合は手動でリセットしてください。問題が解決しない場合は、カスタマーサポートセンターにご連絡ください。 汚水タンクを軽く押して、正しく取り付けられていることを確認します。 ウォッシュボードを外し、汚水排水口が詰まっていないか確認し掃除してください。 洗剤を確認してください。承認された洗剤以外の液体を加えないでください。
モップパッドホルダーが 異常に上がっています。	モップパッドホルダーを取り外して異物が挟まっていないか確認し、ロボットを再起動してみてください。問題が解決しない場合は、カスタマーサポートセンターにご連絡ください。
浄水タンクの下やシール 付近に水が溜まります。	浄水タンクを取り出す際、タンク下やシール付近に配管内の水が残る場合がありますが、これは正常です。乾いた布で拭いてください。

その他の詳しいサービスについては、support.jp@dreame.tech にご連絡ください。
公式サイト：https://www.dreametech.jp/

JA

基本仕様

ロボット掃除機本体

型式	RLX63CE
充電時間	約 4.5 時間
定格電圧	14.4 V ⎓
定格電力	75 W
動作周波数	2400–2483.5 MHz
最大出力	<20 dBm

ベースステーション

型式	RCXE0307
定格入力	100 V ~ 50-60 Hz
定格出力	20 V ⎓ 2 A
定格電力（ゴミ収集中）	650 W
定格電力（温水クリーニング中）	1160 W
定格電力（充電中および乾燥中）	83 W

通常の使用環境では、アンテナと人体との距離を 20cm 以上離すようにしてください。

注意：
・定格出力 (温水クリーニング中) は、代表的な期間 (水温25°C) の出力値に基づきます。
・定格電力（充電中および乾燥中）は、全負荷時の出力値に基づきます。

バッテリーの廃棄と取り出し

内蔵のリチウムイオンバッテリーには、環境に有害な物質が含まれています。廃棄する場合は、必ず有資格者がバッテリーを取り出し、適切なリサイクル施設にて廃棄してください。

– 廃棄する前に必ずバッテリーを機器から取り出してください。
– 必ず本製品を電源から切り離してからバッテリーを取り出してくだ さい。
– バッテリーは安全に廃棄してください。

警告：

バッテリーを取り出す前には、電源を切り、できる限りバッテリーを消耗させてください。

不要になったバッテリーは、適切なリサイクル施設で廃棄されるようにしてください。

爆発の恐れがあるため、高温の環境下に置かないでください。

不適切な使用状況下では、バッテリーから液体が漏れることがあります。触れてしまった場合は、水で洗い流し、医師に相談してください。

取り出し方法

1. ロボット掃除機を裏返し、背面のネジを適切な工具で外し、カバーを取り外します。
2. バッテリーと PCB ボードの間の端子を抜き、バッテリーを取り出します。

ZH-TW

安全規範

為了避免使用不當所造成的觸電、起火等意外傷害，請在使用前仔細閱讀使用說明書，並妥善保管。

使用限制

- 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者（包含孩童）使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
- 孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。請勿讓兒童將機器人當成玩具，主機工作時請監督兒童及寵物使其儘量遠離。
- 本裝置僅可與裝置隨附的電源零件一起使用。
- 請勿在戶外、浴室或游泳池周圍對產品進行安裝、充電和使用。
- 本產品僅用於家居環境的地面清潔，請勿用於室外、非地面、商用或工業環境。
- 使用產品時，必須保證其在合適的工作環境與操作安全。如果工作環境不合適，請不要使用產品。
- 如果電源軟線損壞，必須使用專用軟線或從其製造商或維修部購買專用的組件更換。
- 請勿在懸空環境且沒有防護欄的情況下使用。
- 請勿將主機倒扣放置。請勿將雷射距離感測器 (LDS)、主機上蓋及防撞板作為提把搬運主機。
- 請在高於 0°C、低於 40°C 的環境下使用該產品，且確保地面沒有任何液體及粘稠物。
- 使用前請先將家中地面電線掛起，如果在電源線上使用會發生危險。
- 請收起地面上放置的易碎物品及雜物，避免主機在運作過程中碰撞，導致家中貴重物品損壞。
- 請勿在主機工作時，讓人體或寵物毛髮、手指等部位靠近機器的吸塵口。
- 請勿將清理小工具放置在兒童可接觸的區域。
- 請勿在嬰幼兒睡眠的空間裡使用產品。
- 請勿將任何物體（包括兒童、寵物）放置於靜止或運動的主機上。
- 僅允許添加清水和清潔液（僅限官方指定品牌），使用配比見清潔液瓶身。禁止添加其他溶液（例如酒精、消毒液等），清潔液須放置在兒童觸及不到的地方。

ZH-TW

安全規範

使用限制

- 請勿用於清掃任何燃燒中的物體。請勿用於清潔具有爆炸性的液體、腐蝕性的氣體或未經沖淡的酸或溶劑。溶劑包括透過高速吸塵空氣流可引起爆炸的液體。
- 請勿讓主機吸取硬物或尖銳物體。禁止將產品用於吸取任何諸如石子、廢紙等任何可能堵塞產品的物品。
- 清潔和維護主機及基站前請關機並將電源插頭拔出。
- 請勿使用溼布擦拭或者任何液體沖洗主機、基站; 可水洗部件日常清潔後, 請充分乾燥後再安裝使用。
- 請依照說明書的指示使用本產品, 因不當使用導致的任何損失和傷害, 皆由用戶自行承擔。

電池及充電

- 請勿使用任何第三方電池和基站。僅可與同包裝內的 RCXE0307-1 型基站配套使用。
- 請勿私自拆解、修理或改裝電池或基站。
- 請勿將基站靠近熱源放置。
- 請勿用溼布或溼手擦拭或清理基站的充電極。
- 請勿隨意拋棄廢棄電池, 應交由專業回收機構處理。
- 如電源線出現破皮或折斷, 請立即停止使用, 並即時聯繫客服。
- 如需運輸產品, 請確保主機處於關機狀態, 並建議使用原包裝盒包裝。
- 如長時間不使用本產品, 請充滿電後關閉主機並放置於陰涼乾燥處, 至少每 3 個月充電一次, 避免電池出現過度放電情況。

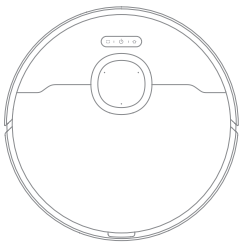
雷射安全資訊

- 本產品雷射感測器符合 IEC 60825-1：2014 的 1 類雷射產品標準, 請使用中避免人眼直視。

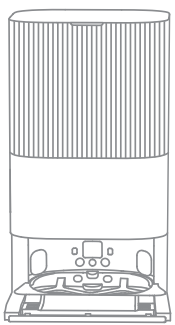
ZH-TW

產品簡介

包裝內容物

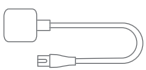


主機



基站

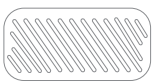
其他配件



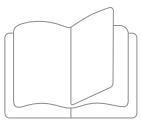
電源線



基站坡道延長墊



污水箱除臭模組



說明書



清潔液自動加注模組
（已安裝）



拖布 × 2
（已安裝）



拖布盤 × 2



集塵袋 × 2
（已預先安裝 1 個）



地面清潔液



銀離子除菌模組
（已安裝）

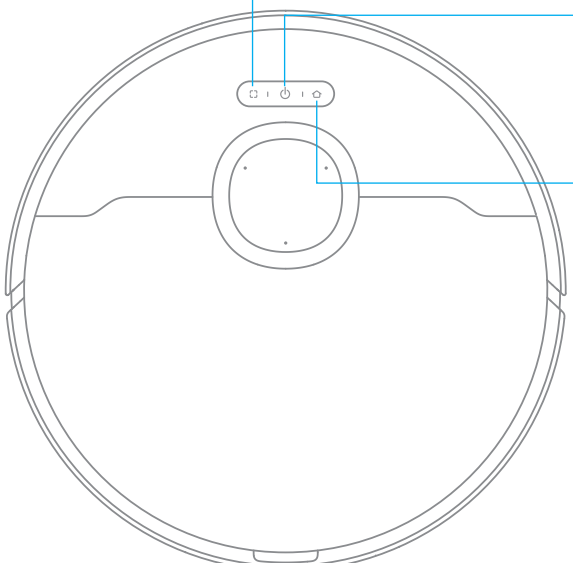


清潔刷

ZH-TW

產品簡介

主機



局部清掃
· 短按啟動局部清掃

啟動 / 清掃
· 按住 3 秒開機或關機
· 開機後，短按啟動清掃

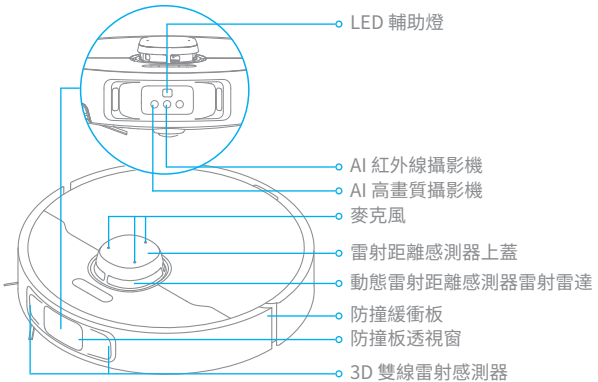
回充鍵
· 短按啟動回充
· 按住 3 秒關閉兒童鎖功能

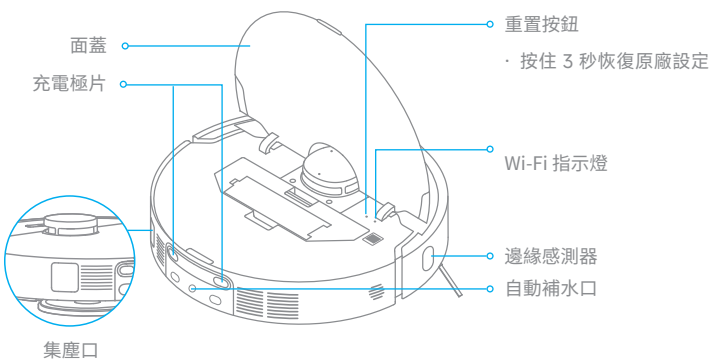
狀態指示燈
· 白色恆亮：清掃中或清掃完成
· 白色呼吸燈：非低電充電
· 橙色常亮：低電待機或低電暫停
· 橙色呼吸燈：低電充電
· 橙色閃爍：故障狀態
· 粉色閃爍：影像監控開啟

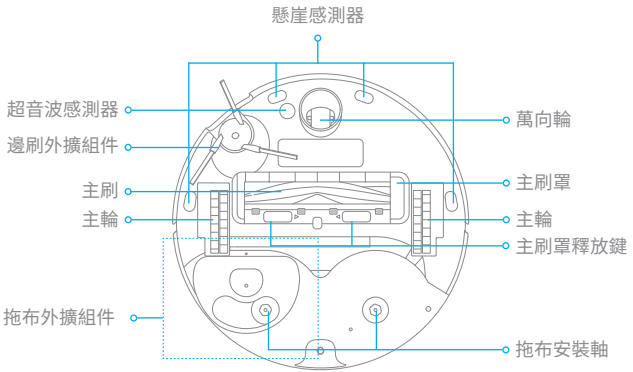
提示：
· 主機於清掃或返回充電時，按壓主機上的任意按鈕即可暫停。
· 可透過應用程式開啟或關閉兒童鎖功能。

產品簡介

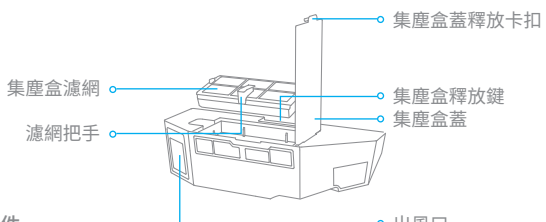
主機和感測器



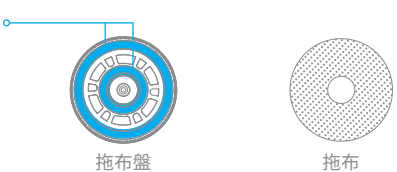




集塵盒

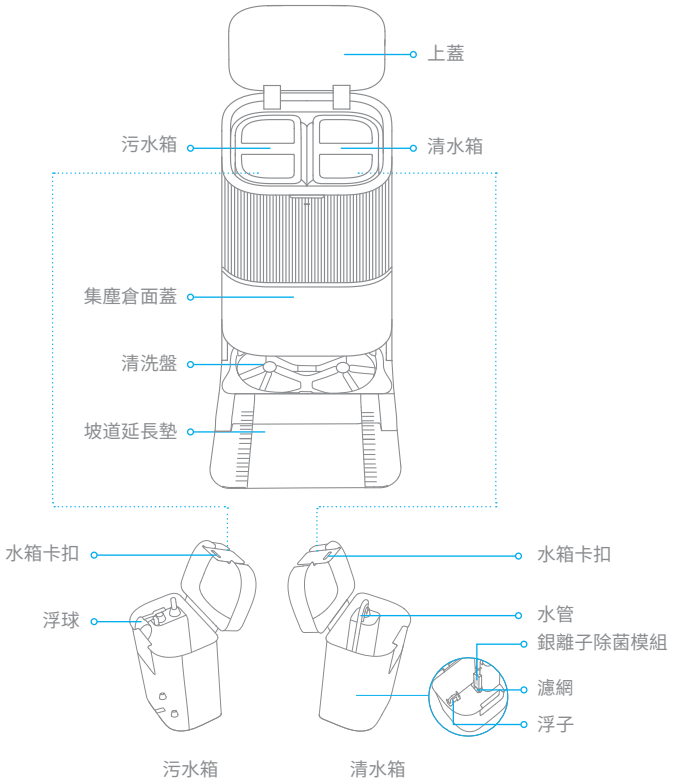


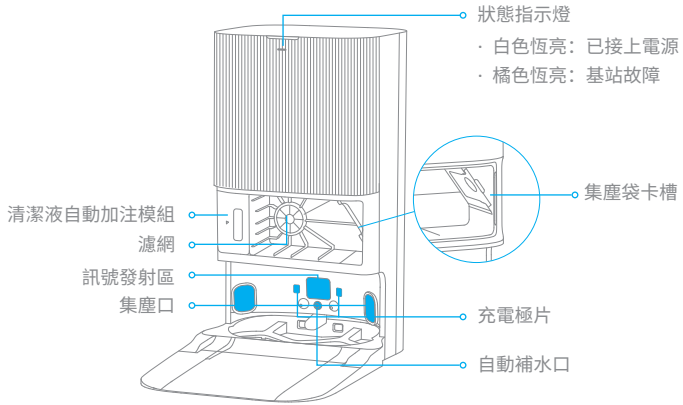
拖布組件

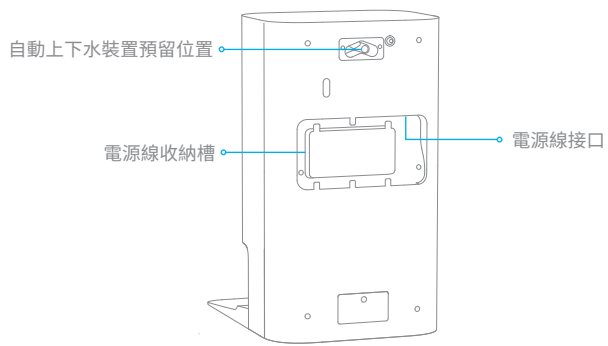


產品簡介

基站



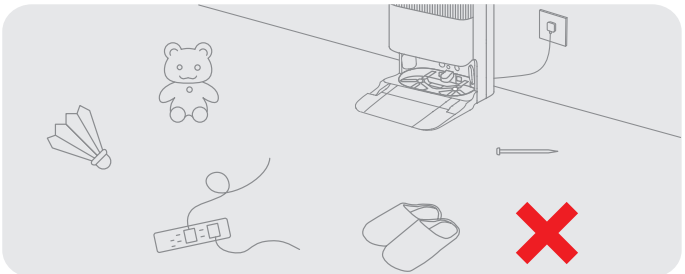




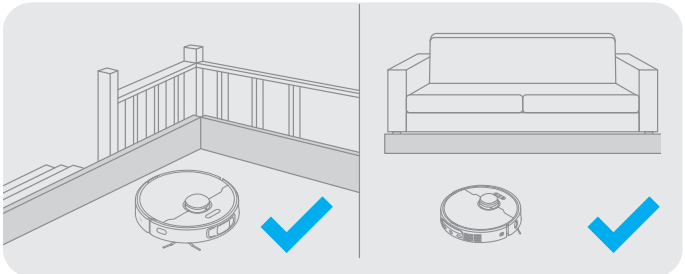
提示：自動上下水裝置需額外購買。（僅於特定區域販售）

ZH-TW

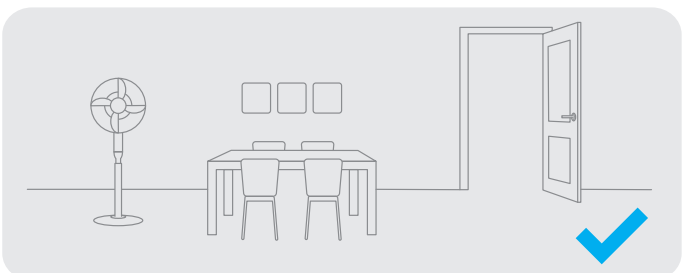
整理居家環境



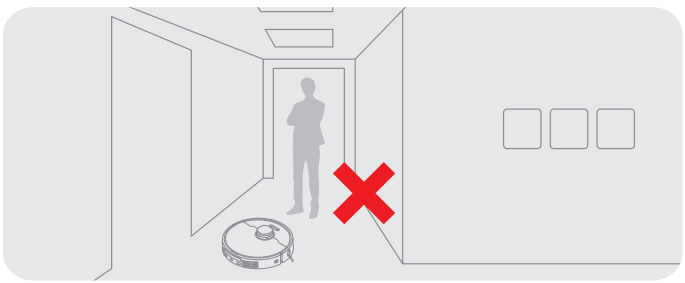
清掃前請先移開易倒、易碎、貴重及可能造成危險的物品，並清理地面上散落的線材、衣物、兒童玩具、硬物、尖銳物品等雜物，避免被主機纏繞、刮傷或撞倒而造成損失。



在清掃前，請使用實體防護欄將懸空或低矮區域封閉起來，確保主機安全且順暢地運行。



打開待清掃區域的房門，將家中的家具放在適當的位置，盡量空出最大的清掃空間。



請避免站在主機前方、門檻、走廊或狹窄處，以防主機無法辨識待清掃區域。

提示：

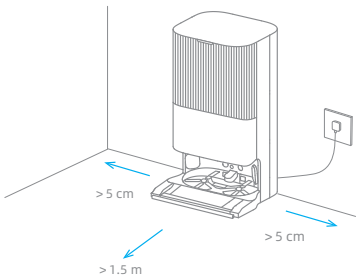
- 首次清掃過程中，建議全程跟隨主機，協助處理一些可能存在的小問題，以便後續清掃工作順利進行。
- LED 輔助燈在光線昏暗的環境中可提供輔助照明。
- 請勿讓主機吸入硬物（如石塊、鋼珠及玩具零件等）或尖銳物品（如裝修廢料、碎玻璃及釘子等），否則可能會刮傷地面。

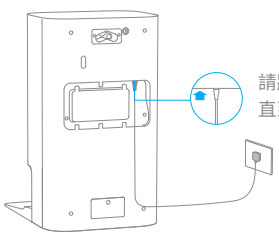
ZH-TW

使用前準備

1. 放置基站，連接電源

將基站放置在開闊且 Wi-Fi 訊號良好的位置。基站前方 1.5 公尺、左右兩側 5 公分範圍內不要放置物品。將電源線插入插座並接通電源。



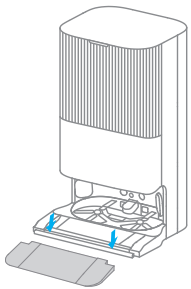


請將電源線向上牢固插入，
直到基站指示燈亮起。

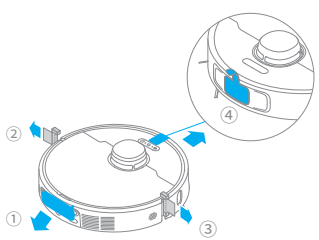
提示：

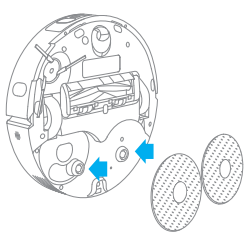
· 確保沒有任何物體遮擋基站訊號發射區。
· 為防止於木地板或地毯上留下水漬，建議將基站放置於瓷磚或大理石地面上為佳。

2. 安裝坡道延長墊



3. 拆下主機防護物，安裝拖布組件

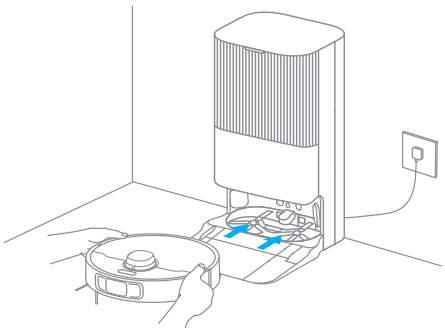




使用前準備

4. 將主機與基站對接

使用前，按住主機上的 ⏻ 鍵 3 秒開機。開機後，將主機放置在基站上（主機拖布組件朝向基站清洗盤位置），主機會自動對接，當聽到語音播報開始充電後，主機連接基站成功。充飽電後，主機指示燈及基站指示燈常亮 10 分鐘，然後熄滅。



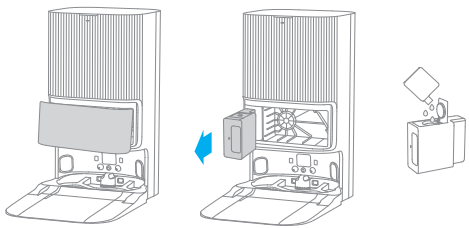
提示：首次使用建議先充飽電。如果電量耗盡而無法開機，可以手動連接主機與基站充電。

5. 添加清潔液

(1) 取下集塵倉面蓋，向外拉出清潔液自動加注模組。

(2) 打開自動加注模組上蓋，向內添加追覓官方清潔液。

(3) 添加完成後蓋緊自動加注模組上蓋，並將其裝入基站內，然後裝回集塵倉面蓋。執行工作中，將實現清潔液自動加注。



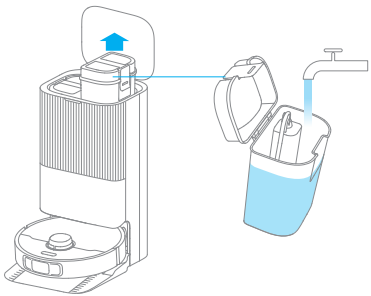
提示：

· 清潔液自動加注模組可加滿清潔液使用。請使用追覓專用清潔液，以免機器故障。

· 聽到「咔噠」聲，表示自動加注模組安裝到位。

6. 將清水注入於清水箱

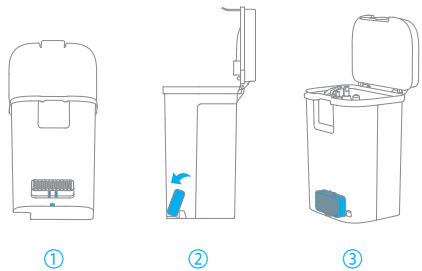
從基站取出清水箱，向內注滿清水，然後再將清水箱裝回基站內。



提醒：請勿注入熱水，否則可能造成水箱變形。

7. 安裝污水箱除臭模組

從基站取出污水箱，將除臭模組對準污水箱底部卡扣。依照圖示角度按壓除臭模組，聽到「咔噠」聲即表示安裝到位。



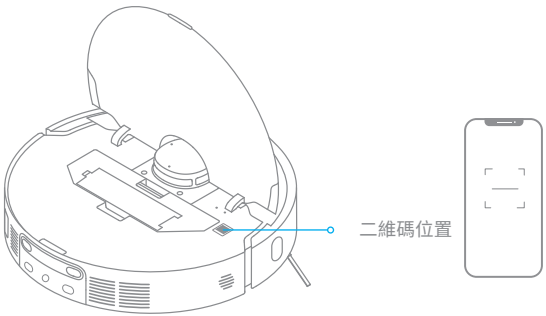
提示：如需清理或更換除臭模組，請斜向上將其拔出。

ZH-TW

連接應用程式

1. 下載應用程式

掀開主機面蓋，掃描機身二維碼或在應用商店搜尋「Dreamehome」，根據提示下載並安裝 Dreamehome 應用程式。



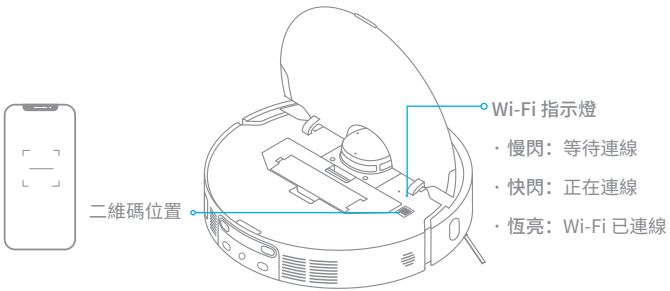
提示：

- Wi-Fi 無線連接僅支援 2.4GHz 頻段的網路。
- 由於應用程式的升級與更新，實際操作可能與以上描述略有差異，請依照目前應用程式內指引進行操作。

2. 新增裝置

開啟 Dreamehome 應用程式，在首頁右上角點選「⊕」，再次掃描機身二維碼新增裝置，並依照應用程式提示完成連線。

提醒：如需重置 Wi-Fi，請重複步驟 2，並依照應用程式提示完成連線。



ZH-TW

使用說明

開機 / 關機

按住 ⏻ 鍵 3 秒開機，電源指示燈恆亮，主機進入待機狀態。也可以將主機放置在基站上，主機將自動開機並開始充電。當主機未充電且暫停的狀態下，按住 ⏻ 鍵 3 秒關機。

快速建圖

首次配置網路後，根據應用程式首頁指引進行快速建圖，主機將只建圖不清掃。主機自動返回基站之後，建圖完成並自動儲存地圖。

暫停 / 休眠

當主機處於運作狀態時，短按主機任意鍵暫停。暫停超過 10 分鐘無操作，主機將自動進入休眠狀態，該狀態下主機所有指示燈熄滅；休眠狀態下按鍵、應用程式均可喚醒主機。

提示：暫停時若將主機靠上基站充電，將結束本次清掃。

斷點續掃

清潔時若電量過低，主機將自動返回基站充電，充至合適電量後，將返回斷點處繼續執行未完成的清潔任務。

提示：如需使用此功能，請在應用程式中開啟。

勿擾模式

在勿擾時間段內，主機不會自動續掃，電源指示燈熄滅。勿擾模式出廠預設關閉，可以使用手機端應用程式開啟勿擾模式或修改勿擾時間段。（預設開啟時段為 22:00-08:00）

提示：

- 已設定的定時清掃任務會在勿擾時間段內正常按時執行。
- 如有未完成的斷點續掃任務，主機將在勿擾時間段結束後再啟動執行。

局部清掃

主機在待機狀態下，短按 ⛶ 鍵啟動局部清掃，該模式用於清掃以主機為中心、邊長 1.5 公尺的方形區域，清掃結束後主機會自動返回起點位置，並停止工作。

重新啟動主機

當按鍵無回應或無法關機時，長按 ⏻ 鍵 10 秒強制關機後，再按 ⏻ 鍵 3 秒開機。

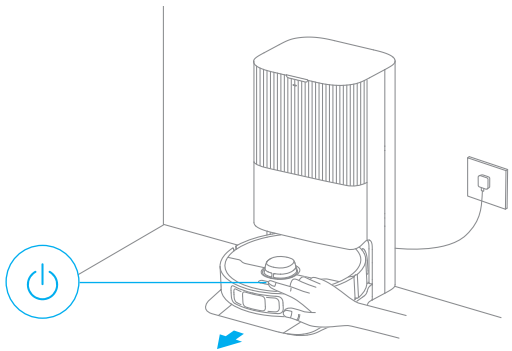
使用說明

掃拖功能

提示：安裝拖布組件後，首次使用主機時，預設按掃拖一體模式工作。

1. 啟動工作

使用應用程式啟動或短按主機上的 ⏻ 鍵，主機將從基站出發，根據所建地圖規劃最佳的清潔方案，進行地面清潔。

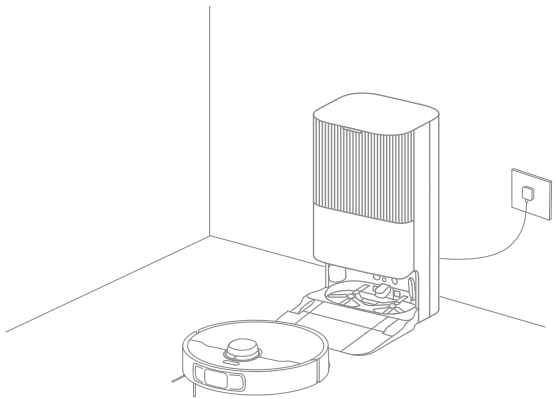


提示：

- 為確保主機在清潔完成後順利返回基站，建議主機從基站出發。
- 主機出發前會先進行一次清洗拖布的操作，請耐心等待。
- 拖地過程中請勿任意移動基站、清水箱、污水箱及清洗盤。
- 可透過應用程式開啟熱水洗拖布功能。開啟後，將使用熱水執行洗拖布和基站底盤清潔任務，且此功能在全部模式下生效。功能開啟時請勿觸碰出水口，以免燙傷。

2. 中途回洗

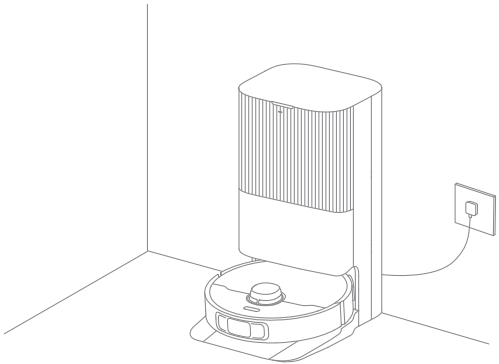
拖地過程中，主機將根據應用程式中的清洗拖布設定自動返回清洗拖布。返回基站之後，主機水箱將透過基站進行自動補水，完成後繼續執行清潔任務。



使用說明

3. 自動集塵、清洗並烘乾拖布

主機完成工作並回充後，基站開始自動集塵，然後進行拖布清洗並烘乾。



提示：

· 若在應用程式中關閉了自動集塵功能，則基站不會自動集塵。

· 若在應用程式中修改了集塵模式，則基站將根據設定的模式集塵。

4. 清理污水箱

完成工作後，請及時清理污水箱，避免產生異味。

先掃後拖功能

可在應用程式清潔模式設定中開啟先掃後拖功能，主機將先在基站中自動拆卸拖布並開始掃地。掃地任務結束後，主機將返回基站自動集塵並安裝拖布，抬升主刷和邊刷後即開始拖地。

單掃功能

可在應用程式清潔模式設定中開啟掃地功能，主機將在基站內自動拆卸拖布並切換為單掃模式。

單拖功能

可在應用程式清潔模式設定中開啟拖地功能，主機將在基站中自動確認拖布安裝狀態。如果未安裝拖布，主機會自動安裝拖布，並在主刷和邊刷抬升後開始拖地。

日常維護

部件維護

為使主機保持最佳狀態，建議參考下表進行日常維護：

部件	維護頻率	更換週期
污水箱	建議每次使用後清理	/
清水箱	建議每 2 週清理 1 次	
主刷		6 - 12 個月
集塵盒濾網		3 - 6 個月
邊刷		
拖布盤		/
清洗盤	建議每 2 個月清理 1 次	/
基站訊號發射區	建議每月清理 1 次	/
基站充電極片		
基站集塵口		
萬向輪		
邊緣感測器		
動態雷射距離感測器雷射雷達		
3D 雙線雷射感測器		

部件	維護頻率	更換週期
超音波感測器	建議每月清理 1 次	/
懸崖感測器		
防撞板透視窗		
主機充電極片		
防撞緩衝板		
主機集塵口		
主機自動補水口		
主機底部		
集塵盒	依照需求清理	
集塵袋	/	2 - 4 個月
拖布		1 - 3 個月
銀離子除菌模組		12 個月
污水箱除臭模組	建議每次使用後清理	3 - 6 個月

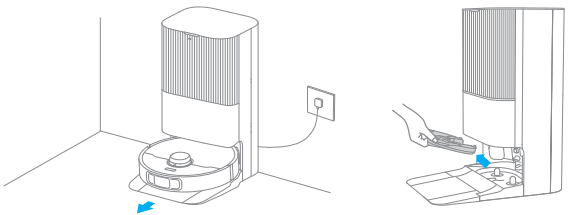
提示：更換頻率因實際情況而定，如因特殊情況出現異常，應更換部件。

日常維護

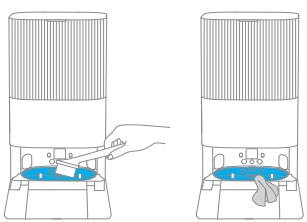
基站底盤清潔

基站每次清洗拖布時，都會即時進行清洗盤自潔。如需深度清潔，可參照以下步驟。

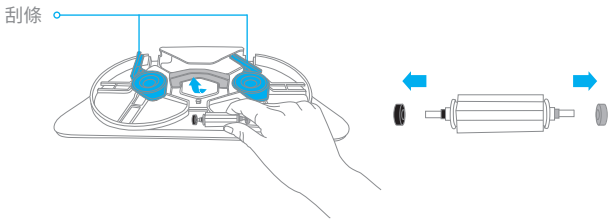
1. 在應用程式中啟動基站底盤清潔功能，主機會自動離開基站。取出清洗盤並等待基站自動注水。



2. 使用配套的清理刷清潔基站底盤。等待片刻後，基站將自動抽去污水。抽污完成後，擦拭乾淨基站底盤。



3. 翻轉清洗盤，然後依序取出滾軸蓋和滾軸，並拔下滾軸兩端蓋帽。



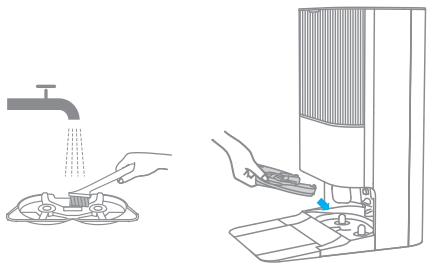
提示：若清洗盤兩側的刮條遮擋了滾軸蓋，可轉動滾軸將其移至一旁。

4. 清理完滾軸上纏繞的毛髮後，再按照對應顏色裝回各部件，如下圖所示。

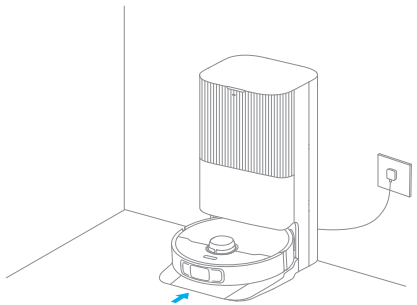


日常維護

5. 將清洗盤放到水龍頭下沖洗，並擦拭乾淨，然後斜向下裝回基站內。



6. 使用應用程式或短按主機 ⌂ 鍵使主機返回基站。

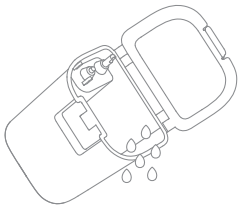


提示：清潔期間請勿操作主機返回基站。

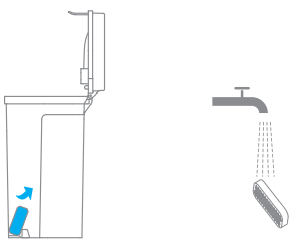
日常維護

污水箱

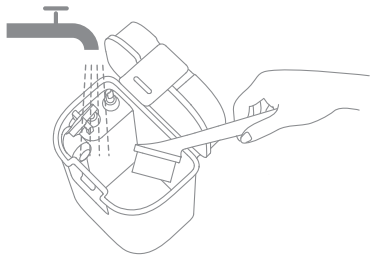
1. 取出污水箱，打開污水箱上蓋，傾倒污水。



2. 斜向上拔出污水箱除臭模組，然後沖洗乾淨。

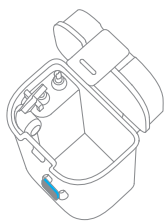


3. 用清水沖洗污水箱，可使用配套清理刷將污水箱內壁刷洗乾淨。



提示：污水箱中的浮球是活動零件，清洗時不要用力過大，以免影響浮球功能。

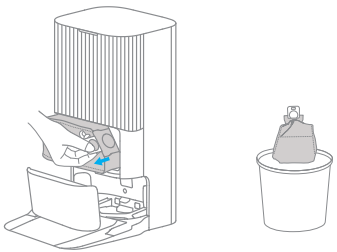
4. 將污水箱除臭模組裝回原位。



日常維護

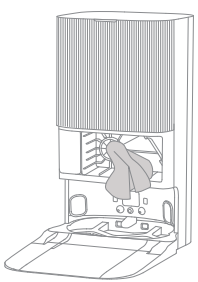
更換集塵袋

1. 取出集塵倉面蓋並丟棄集塵袋。

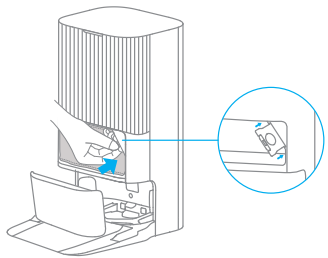


提示：取出集塵袋時，集塵袋提手會將集塵袋封閉起來，有效防止灰塵漏出。

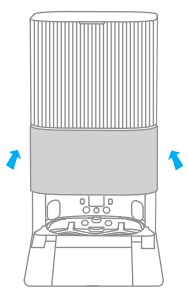
2. 使用柔軟乾布擦拭集塵濾網。



3. 安裝新的集塵袋。



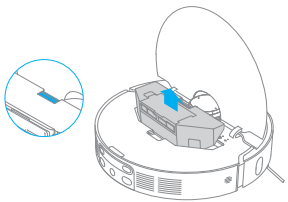
4. 關閉集塵倉面蓋。



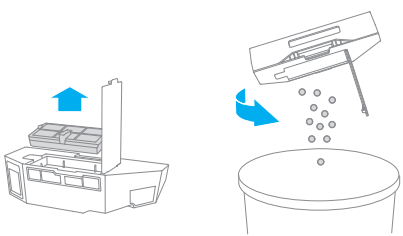
日常維護

集塵盒以及集塵盒濾網

1. 掀開主機面蓋，按住集塵盒釋放鍵向上取出集塵盒。



2. 打開集塵盒蓋，取出集塵盒濾網，然後向下倒出垃圾。

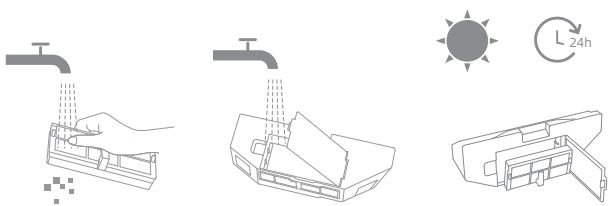


3. 拍打濾網邊框將髒污輕敲出來。



提示：請勿使用刷子、手指及尖銳物品清理濾網，以免損壞。

4. 可用自來水沖洗集塵盒及濾網，充分晾乾後方可裝回使用。



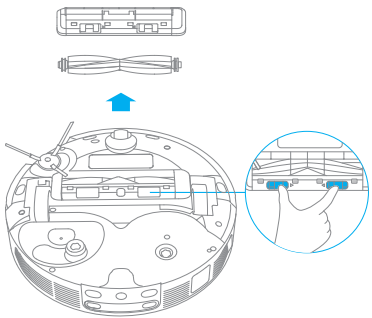
提示：

- 請用清水沖洗，不要添加任何洗滌劑。
- 請務必晾乾後再使用。

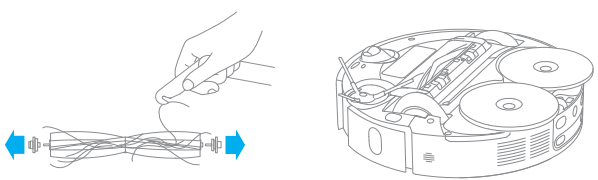
日常維護

主刷

1. 向內按住兩側主刷罩釋放鍵，取下主刷罩，向上取出主刷。

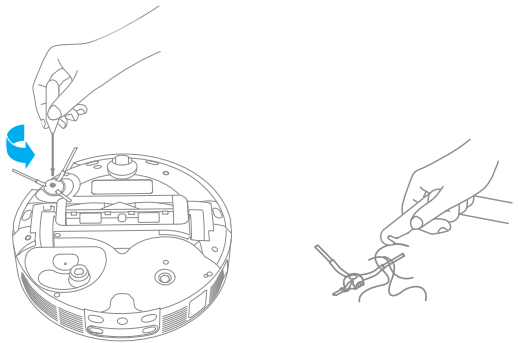


2. 依照圖示拔出主刷兩端蓋帽，用清理刷或其他合適的工具割斷主刷及軸承上纏繞的毛髮。



邊刷

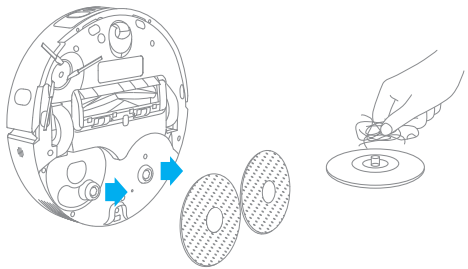
用螺絲起子轉下邊刷上的螺絲，然後取出邊刷。清理完邊刷上的毛髮後，再用螺絲起子轉回。



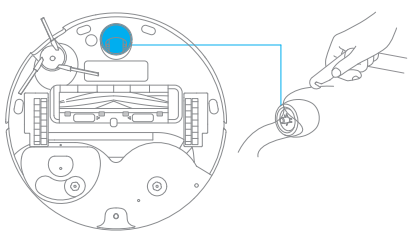
日常維護

拖布盤

取下拖布盤並清理，清理完後裝回主機。



萬向輪

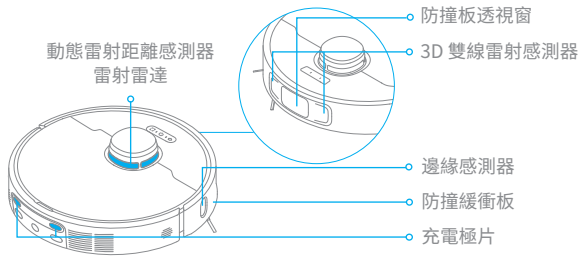


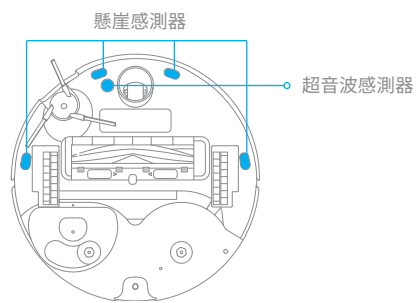
提示：

- 可用小螺絲起子等工具撬出萬向輪輪軸，請勿用力過猛。
- 可用自來水沖洗，晾乾後裝回。

主機感測器以及充電極片

請用柔軟乾布擦拭清理主機各感測器和充電極片，如下圖所示：



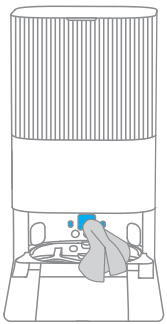


提醒：主機及基站內部含有靈敏的電子零件，清潔時請使用乾抹布。請勿使用濕抹布，以免進水造成損壞。

日常維護

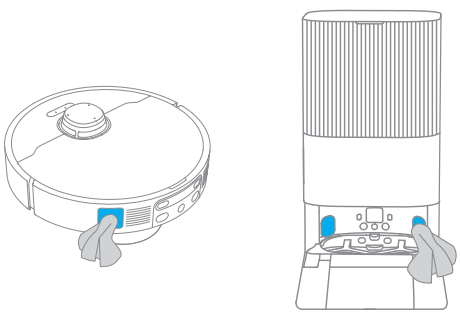
充電極片

請用柔軟乾布擦拭基站的充電極片及訊號發射區。



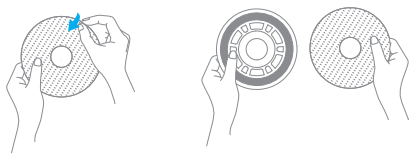
集塵口

請用柔軟乾布擦拭主機及基站的集塵口。



拖布

將拖布從拖布盤上取下進行更換。



電池

主機內建高性能鋰離子充電電池組，為維護電池性能，日常使用請將主機保持充電狀態。如果長時間不使用請關機存放，至少三個月充電一次以免電池因過度放電而受損。

ZH-TW

常見問題

問題類型	解決辦法
無法開機	電池電量不足，請先充電後再使用。 環境溫度低於 0 °C 或高於 40 °C，請在 0 °C 至 40 °C 環境下使用。
無法充電	基站未通電，請確認基站電源線兩頭是否都已插好。 接觸不良，請清理基站的充電彈片與主機充電極片。 請檢查主機對接口是否有異物並清理乾淨。
連線失敗	Wi-Fi 密碼錯誤，請重新輸入正確的 Wi-Fi 密碼。 請切換 2.4GHz 網路進行連線，暫不支援 5GHz 網路和企業路由器。 請保持主機在 Wi-Fi 訊號強度較佳的範圍內。 主機可能尚未進入待配置狀態，請退出應用程式重新進入，按配對步驟再嘗試一次。
主機找不到基站位置，導致無法返回基站	基站斷電或主機外出時被移動位置，請連接基站電源或手動將主機放回基站充電。 基站附近障礙物過多，請將基站放置於開闊區域。 移動主機後將重新定位，定位失敗後將重新建立地圖。若基站距離較遠可能無法回充，請手動將主機放回基站充電。 請擦拭基站訊號發射區，防止沾灰或髒污。
主機在基站前卡住，導致無法返回基站	檢查基站兩側或前方是否留有足夠的空間（左右 5 公分，前方 1.5 公尺），以防阻擋。 回充路線被阻擋，例如房門關閉。 可能打滑，建議檢查基站前方是否有積水；如果有，建議擦乾後再嘗試。 建議將基站換個位置放置後再試試。 確認是否已正確安裝基站坡道延長墊。
主機無法關機	主機需在非充電狀態下才能關機，建議將主機搬離基站，長按 ⏻ 鍵 3 秒即可關機。 嘗試上一步驟無法關機，再長按 ⏻ 鍵 10 秒強制關機。

ZH-TW

常見問題

問題類型	解決辦法
充電速度慢	主機低電量充至滿電量，正常耗時約 4.5 小時。 在高溫或低溫環境下使用，為了延長電池使用壽命，掃拖機器人會自動降低充電速度。 充電接觸區域可能有髒汙，請用乾布擦拭該區域。
工作時運行聲音大	濾網堵塞，請查看確認後清潔或更換。 主刷和集塵盒中捲入硬物，請查看確認後清理。 邊刷、主刷被異物纏繞，請查看確認後清理。 主機吸力檔位可適當調低至標準或安靜檔位。
工作時行走路線亂	地面擺放的電線、拖鞋等物體影響主機正常工作，建議使用前歸置整齊。 在濕滑地面工作，造成主輪打滑，建議手動擦乾或風乾後使用。 請用乾淨軟布擦拭主機前方的防撞板透視窗和 3D 雙線雷射感測器，保持乾淨無遮擋。
部分房間漏掃	請確認房門都已完全打開。 請確認房間門口是否有高於 2 公分左右的門檻，此產品無法翻越較高門檻台階。 房間門口較為濕滑，導致主機打滑且工作異常，建議手動清理地面積水。
清掃中途電量不足，回充後卻未續掃	請確認主機是否處於勿擾模式下，在該模式下主機不會續掃。 手動回充（包括手動將主機放回基站、使用應用程式進行回充、短按主機 ⌂ 鍵觸發回充任務）時，主機不會續掃。
自動集塵失敗	請檢查集塵倉的集塵袋是否已滿。 如果集塵袋未滿，請檢查主機和基站集塵口以及集塵盒的集塵出口是否有堵塞，並及時清理。

ZH-TW

常見問題

問題類型	解決辦法
清洗盤水位異常	請檢查污水箱密封圈是否鬆動或安裝不到位，請手動幫助復位。 請向下輕按污水箱，確保污水箱安裝到位。 請取下清洗盤，檢查污水排水口是否堵塞並清理。 請檢查是否使用了非原廠清潔液，請使用指定清潔液。
拖布盤抬升異常	請手動拆卸拖布盤，檢查是否有異物卡住，並嘗試重新啟動機器。
清水箱底部或密封圈附近有水	取出清水箱時，會有部分管道內的水殘留在清水箱底部或密封圈附近，用抹布擦拭即可，不影響機器的正常運作。

如需更多支援，請透過 www.dreametech.com.tw 與我們聯絡。

ZH-TW

規格

主機

型號	RLX63CE-1
充電時間	約 4.5 小時
額定電壓	14.4 V ⎓
額定功率	75 W
工作頻率	2400–2483.5 MHz
最大輸出功率	< 20 dBm

在正常使用情況下, 本設備的天線與使用者身體之間應保持至少 20 公分的間隔距離。

基站

型號	RCXE0307-1
額定輸入	110 V ~ 50-60 Hz
額定輸出	20 V ⎓ 2 A
額定功率 (集塵狀態)	770 W
額定功率 (熱水清洗狀態)	1160 W
額定功率 (烘乾 + 充電)	83 W

提示:

· 額定功率 (熱水清洗狀態) 是根據代表期間的功率值 (水溫25°C) 來確定的。

· 額定功率 (烘乾 + 充電) 是根據滿載期間的功率值來確定的。

* 本裝置包含的無線電發射模組的型號核准程式碼體現在主機銘牌上。

NCC 警語:

取得審驗證明之低功率射頻器材, 非經核准, 公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信; 經發現有干擾現象時, 應立即停用, 並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信, 指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

ZH-TW

電池處理和拆卸

內建鋰離子電池含有對環境有害的物質。在處理電池之前，請確保由合格的技術人員取出電池並將其丟棄在適當的回收設施中。

- 在報廢之前，必須將電池從電器中取出；
- 取出電池前，必須中斷電器與電源的連接；
- 應安全處理電池。

警告：

取出電池之前，請關閉電源並盡可能耗盡電池電量。

不用的電池應丟棄在適當的回收設施。

請勿暴露在高溫環境中，以免發生爆炸危險。

在不正常使用的情況下，電池可能會濺出液體。如果接觸到液體，請用清水沖洗並尋求醫療協助。

拆卸指南：

1. 將主機翻轉過來，使用適當的工具卸除主機背面的螺絲，然後取下蓋子。
2. 拔下電池與 PCB 板之間的端子即可取出電池。

ZH-TW

限用物質含有情況標示聲明

設備名稱：智慧吸塵器 Equipment name		型號（型式）：RLX63CE-1 Type designation (Type)				
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr^{+6})	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
印刷電路板及電子組件	○	○	○	○	○	○
電機齒輪	—	○	○	○	○	○
外殼	○	○	○	○	○	○
馬達	○	○	○	○	○	○
其他及其配件 (線材、充電座、組裝零件)	○	○	○	○	○	○

備考1.〝超出0.1 wt %〞及〝超出0.01 wt %〞係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
Note 1: “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.
備考2.〝○〞係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
Note 2: “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.
備考3.〝－〞係指該項限用物質為排除項目。
Note 3: The “－” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

廢電池請回收

本產品含有可充電鋰電池組，任意丟棄會對環境造成汙染，請在丟棄本產品前按照以下提示將電池從產品中取出，並作恰當的處置:
*拆除電池前請先斷電以及盡可能用完電量，然後轉開機器下方機殼上固定螺絲後取下機殼。
*拔掉連接電池的端子後取下電池，注意不要破壞到電池外殼以防止發生危險。
*請將取下來的電池交給專業回收機構作處理。

ZH-TW

保固說明

1. 為維護您的權益，請於購買時詳細確認填寫購買日期及加蓋銷售店章，以便享有本產品的保固以及售後服務。

2. 本產品之免費保固期間，依本產品之購物發票日起算 12 個月（本公司對於非台灣地區銷售之商品不負保固之責），其他損耗零件不屬於本公司保固之項目。

* 若當地法律規定的品質保證政策年限高於說明書所規定的承諾時長，則以當地法律規定為準。

3. 保固服務並不適用於以下任何情況：

(1) 任何對本產品未經授權的拆修或改裝。

(2) 未依使用說明書操作而造成損壞。

(3) 任何因為不當使用、故意之行為；液體或汙垢的流入、意外事件、自然災害或物理力所造成的損害。

4. 如需保修範圍外的維修工作，產生的維修工作費用應由您支付。

5. 本產品因維修而替換或拆除的任何零件，將不會返還給您。

6. 任何需要保固服務的產品應送回本公司授權的地區服務中心，本產品運送之相關費用，應由您支付。

7. 當您需要保修服務時，請出示本產品之購買發票或保固卡。如購買發票、保固卡有任何塗改或無法辨識時，本公司有權保留拒絕提供本產品保修及售後服務之權利。

產品保固卡

用戶姓名	
通訊地址	
聯絡電話	
產品名稱及型號	
產品序號	
產品購買日期	

ZH-TW

售後服務

維修記錄

	故障描述及更換配件	維修日期	維修中心
1			
2			
3			

合格證

檢 驗 員 03

技術支援：

如果您在使用吸塵器時需要更多的說明或者在操作過程中遇到了問題，您可能需要聯絡安德國際商貿股份有限公司以獲得更多的技術支援。

進 口 商：安德國際商貿股份有限公司

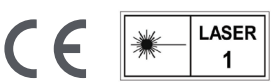
服務電話：02-27952860

進口商地址：臺北市內湖區金莊路 26 號 7 樓之 5

製 造 商：追覓貿易（天津）有限公司

地　　址：天津自貿試驗區（東疆保稅港區）亞洲路 6975 號金融貿易中心南區 1-1-2112

The word "dreame" is the abbreviation of Dreame Technology Co., Ltd. and its subsidiaries in China. It is the transliteration of the company's Chinese name " 追觅 ", which means striving for excellence in every endeavor and reflects the company's vision of continuous pursuit, exploration and search in technology.





R3F274
RoHS

内含發射器模組: CCAP23Y10050T0

WiFi モジュール：6189N-SFC





For more support, contact us via https://global.dreametech.com
홈페이지 : https://kr.dreametech.com
公式サイト：https://www.dreametech.jp/
本產品的相關資訊請查詢網站：www.dreametech.com.tw
Manufactured by: Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd.
Made in China